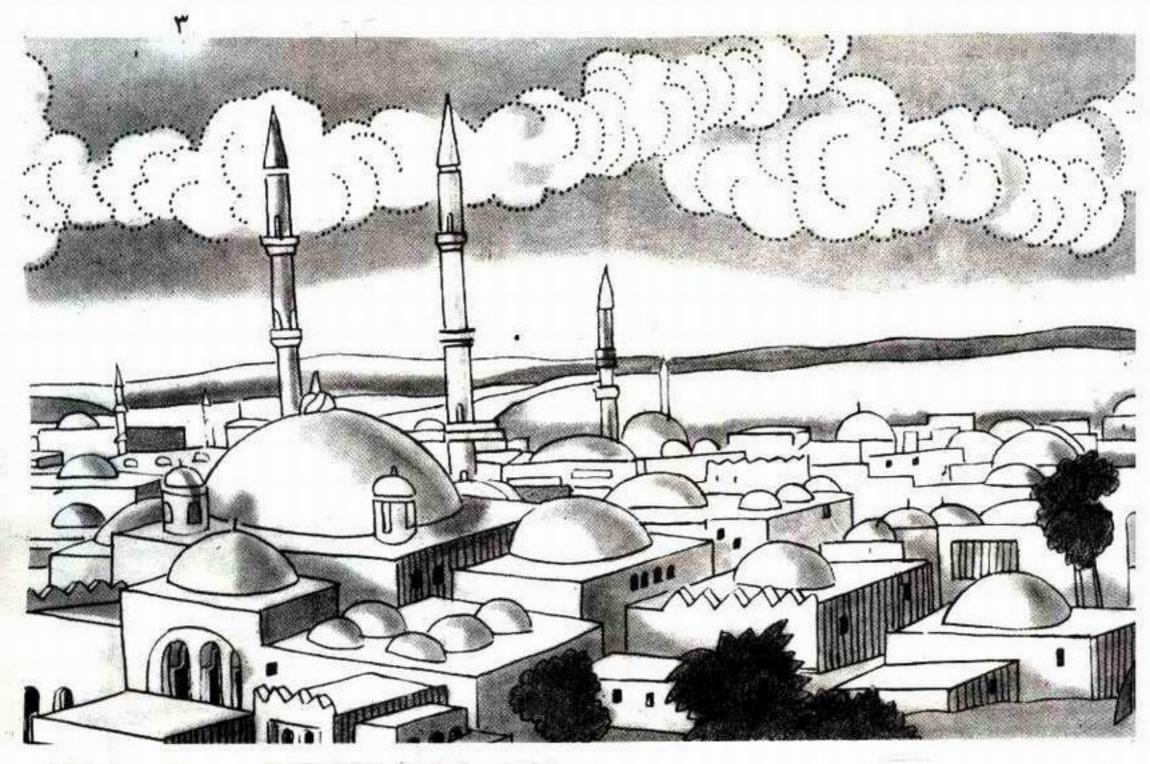




الطبعة الثامنة عشرة

بقد عطبية الإبراشي

كارالهام ارف دارالهام ارف



ٱلْقَهْوَةَ ، وَيُمَتِّعُ نَفْسَهُ بِمَنَاظِرِ ٱلْحَدِيقَةِ ٱلْجَمِيلَةِ ، وَمَا فِيهَا مِنْ أَزْهَارٍ وَثِمَارٍ وَطُيُورٍ ، فَيَشْعُرُ بِرَاحَةٍ تَامَّةٍ وَسُرُورٍ كَبِيرٍ . وَكَانَ هَـذَا ٱلْوَقْتُ هُوَ أَحْسَنَ ٱلْأَوْقَاتِ لِزِيَارَةِ ٱلسُّلْطَانِ، وَكَانَ

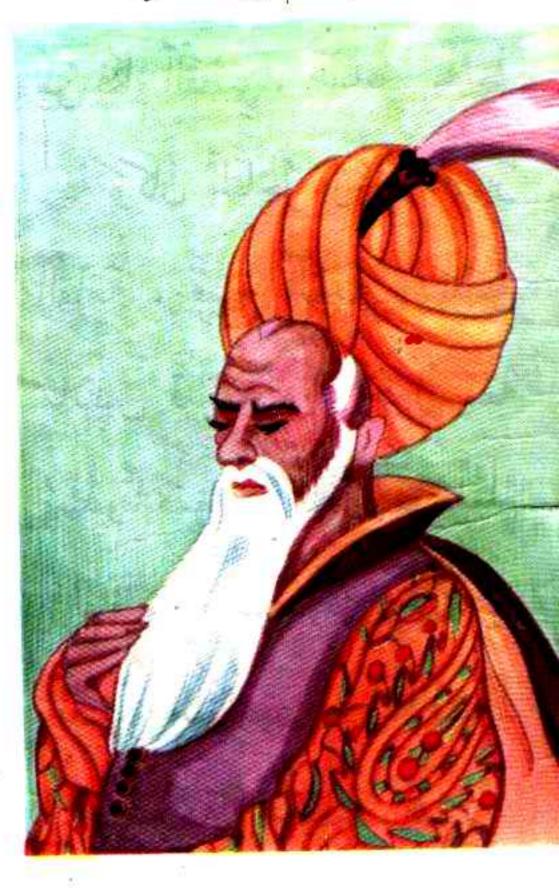
رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ وَٱسْمُهُ ٱلْمَنْصُورُ، يَخْتَارُ هَذَا ٱلْوَقْتَ فِي كُلِّ يَوْم لِمُقَابَلَةِ ٱلسُّلْطَانِ وَٱلتَّحَدُّثِ مَعَهُ. وَفِي ذَاتِ يَوْمِ أَقْبَلَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ عَلَى ٱلسُّلْطَانِ ، فَلَمَّا صَارَ قَريبًا مِنْهُ انْحَنَى أَمَامَهُ وَحَيَّاهُ ، فَرَدَّ ٱلسُّلْطَانُ عَلَى ٱلتَّحِيَّةِ وَأَمَرَهُ بِٱلْجُلُوسِ، فَجَلَسَ سَاكِتًا، وَعَلَى وَجْهِهِ عَلَامَاتُ ٱلْهُمِّ وَٱلْحُزُن ، فَسَأَلَهُ ٱلسُّلْطَانُ : - مَالِي أَرَاكُ حَزِينًا أَيُّهَا ٱلْوَزِيرُ ؟ لَا شَكَّ أَنَّ أَمْرًا



عَظِيًا قَدْ حَدَثَ فَشَغَلَ بَالَكَ . حَدَّثْنِي عَمَّا جَرَى .

فُوضَعَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ يَدَيْهِ عَلَى صَدْرِهِ وَقَالَ :

- يَا مَوْلَايَ ٱلسُّلْطَانَ ، لَقَدْ رَأَيْتُ ٱلْآنَ ، فِي فِنَاءِ ٱلْقَصْرِ وَأَنَا دَاخِلٌ ، تَاجِرًا يَبِيعُ أَشْيَاءَ غَالِيَةً ، وَجَوَاهِرَ ثَمِينَةً ، وَكُنْتُ أُحِبُ أَنْ دَاخِلٌ ، تَاجِرًا يَبِيعُ أَشْيَاءَ غَالِيَةً ، وَجَوَاهِرَ ثَمِينَةً ، وَكُنْتُ أُحِبُ أَنْ أَشْتَطِعُ لِقِلَّةِ مَا عِنْدِي مِنَ أَشْتَطِعُ لِقِلَّةِ مَا عِنْدِي مِنَ أَشْتَرِيَ شَيْئًا مِمَّا مَعَهُ ، وَلَكِنِي لَمْ أَسْتَطِعُ لِقِلَّةِ مَا عِنْدِي مِنَ أَشْتَرِيَ شَيْئًا مِمَّا مَعَهُ ، وَلَكِنِي لَمْ أَسْتَطِعُ لِقِلَّةِ مَا عِنْدِي مِنَ أَشْتَرِي شَيْئًا مِمَّا مَعَهُ ، وَلَكِنِي لَمْ أَسْتَطِعُ لِقِلَّةِ مَا عِنْدِي مِنَ الْمَالِ ، فَحَزِنْتُ فِي نَفْسِي ، وَظَهَرَ عَلَى وَجْهِي مَا رَأَيْتَ يَا مَوْلاَيَ



عَلَى آجْتِهَادِهِ وَآهْتِهَامِهِ بِأُمُورِ الشَّعْدِ. فَلَمَّا حَدَّثَهُ ٱلْوَزِيرُ عَنْ الشَّعْدِ. فَلَمَّا حَدَّثَهُ ٱلْوَزِيرُ عَنْ سَبَدِ حُزْنِهِ ، ٱنتُهَزَ هَذِهِ الْفُرْصَةَ وَأَمَرَ بِإِخْضَارِ ٱلتَّاجِرِ الْفُرْصَةَ وَأَمَرَ بِإِخْضَارِ ٱلتَّاجِرِ أَمْامَهُ ، فَذَهَبَ ٱلْخُادِمُ وَأَخْضَرَهُ أَمَامَهُ ، فَذَهَبَ ٱلْخُادِمُ وَأَخْضَرَهُ مِنْ فِنَاءِ ٱلْقَصْرِ .

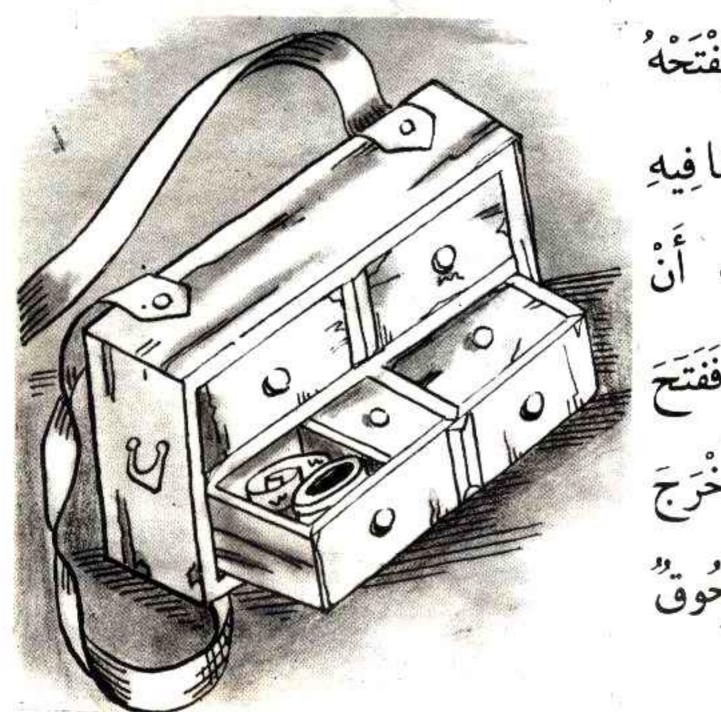
وَكَانَ ٱلتَّاجِرُ رَجُلًا قَصِيرَ الْقَامَةِ ، قَبِيحَ ٱلْوَجْهِ ، يَلْبَسُ الْقَامَةِ ، قَبِيحَ ٱلْوَجْهِ ، يَلْبَسُ مَلَابِسَ قَدِيمَةً ، وَيَحْمِلُ مَعَهُ صُنْدُوقًا صَغِيرًا ، فَلَمَّا وَقَفَ أَمَامَ صُنْدُوقًا صَغِيرًا ، فَلَمَّا وَقَفَ أَمَامَ

ٱلسُّلْطَانِ، سَلَّمَ عَلَيْهِ فِي أَدَبٍ وَٱحْتِرَامٍ، وَفَتَحَ صُنْدُوقَهُ، فَإِذَا فِيهِ كَثِيرُ مِنَ ٱلْخُوَاتِمِ ٱلذَّهَبِيَّةِ ، وَٱلْعُقُودِ ٱللَّوْلُؤِيَّةِ ، وَٱلْأَمْشَاطِ كَثِيرُ مِنَ ٱلْخُوَاتِمِ ٱلذَّهَبِيَّةِ ، وَٱلْعُقُودِ ٱللَّوْلُؤِيَّةِ ، وَٱلْأَمْشَاطِ ٱلْمُرَصَّعَةِ بِٱلْأَلْمَاسِ ، « وَٱلْسُدَسَاتِ » ٱلْمُزَيَّنَةِ بِٱلْجُجَارَةِ ٱلثَّمِينَةِ ، ٱلْمُرَصَّعَةِ بِٱلْجُجَارَةِ ٱلثَّمِينَةِ ،

وَإِذَا فِيهِ كَذَلِكَ كَثِيرٌ مِنَ ٱلْأَسَاوِرِ ٱلجُمِيلَةِ، وَٱلْمَسَابِحِ ٱلنَّفِيسَةِ، وَالرَّوَائِجِ ٱلْعِطْرِيَّةِ ٱلنَّادِرَةِ.

فَأَخَذَ كُلُّ مِنَ ٱلسُّلْطَانِ وَرَئِيسِ وُزَرَائِهِ، يُقَلِّبُ بَيْنَ يَدَيْهِ هَذِهِ الْأَشْيَاءَ وَيَتَأَمَّلُهَا ، وَيَخْتَارُ مِنْهَا مَا يُحِبُ ، فَٱشْتَرَى ٱلسُّلْطَانُ بَعْضَ «ٱلْمُسَدَّسَاتِ» ٱلجُمِيلَةِ لَهُ وَلِرَئِيسِ وُزَرَائِهِ، وَٱشْتَرَى مُشْطًا مُرَضَعًا الْمُسَدَّسَاتِ» ٱلجُمِيلَةِ لَهُ وَلِرَئِيسِ وُزَرَائِهِ، وَٱشْتَرَى مُشْطًا مُرَضَعًا إِلْجُوَاهِر هَدِيَّةً لِزَوْجَةِ رَئِيسِ ٱلْوُزَرَاءِ .

وَحِينَمَا أَرَادَ ٱلتَّاجِرُ أَنْ يُغْلِقَ صُنْدُوقَهُ ، رَأَى ٱلسُّلْطَانُ دُرْجًا



صَغِيرًا فِي ٱلصَّنْدُوقِ لَمْ يَفْتَحْهُ التَّاجِرُ ، وَلَمْ يَعْرِضْ عَلَيْهِ مَا فِيهِ التَّاجِرُ ، وَلَمْ يَعْرِضْ عَلَيْهِ مَا فِيهِ مِنْ بِضَاعَةٍ ، فَطَلَبَ مِنْهُ أَنْ يَفْتَحَهُ لِيرَى مَا فِيهِ ، فَفَتَحَ التَّاجِرُ ٱلدُّرْجَ ٱلصَّغِيرَ وَأَخْرَجَ التَّغِيرَ وَأَخْرَجَ التَّغِيرَ وَأَخْرَجَ التَّغِيرَ وَأَخْرَجَ مِنْهُ عُلْبَةً صَغِيرَةً بِهَا مَسْحُوقُ مِنْهُ عُلْبَةً صَغِيرَةً بِهَا مَسْحُوقُ أَنْ

أَسْوَدُ قَدَّمَهَا لِلسُّلْطَانِ، ثُمَّ أَخْرَجَ شَرِيطًا مِنَ ٱلجُلْدِ كُتِبَتْ عَلَيْهِ كَتَابَةٌ غَرِيبَةٌ ، لَمْ يَرَهَا ٱلسُّلْطَانُ مِنْ قَبْلُ .

فَأَمْسَكَ ٱلسُّلْطَانُ ٱلْعُلْبَةَ وَقَلَّبَهَا بَيْنَ يَدَيْهِ ، وَتَأَمَّلَ ٱلْكِتَابَةَ ، الشَّلْطَانُ ٱلْعُلْبَةَ وَمَا يَعْرِفِ ٱلْمَسْحُوقَ ، وَلَا فَهِمَ ٱلْكِتَابَةَ ، النَّتِي عَلَى ٱلشَّرِيطِ لَكِنَهُ لَمْ يَعْرِفِ ٱلْمَسْحُوقَ ، وَلَا فَهِمَ ٱلْكِتَابَةَ ، فَسَأَلَ ٱلتَّاجِرَ عَنِ ٱلْعُلْبَةِ وَمَا فِيهَا ، وَٱلشَّرِيطِ وَمَا كُتِبَ عَلَيْهِ ، فَسَأَلَ ٱلتَّاجِرُ ، لَقَدِ ٱشْتَرَيْتُ ٱلْعُلْبَةَ وَٱلشَّرِيطِ مِنْ تَاجِرٍ بِمَكَّةَ ، فَلَا أَعْرِفُ مَا كُتِبَ عَلَى ٱلشَّرِيطِ . وَلَا أَعْرِفُ مَا كُتِبَ عَلَى ٱلشَّرِيطِ . وَلَا أَعْرِفُ مَا كُتِبَ عَلَى ٱلشَّرِيطِ . وَإِلَّ أَعْرِفُ مَا كُتِبَ عَلَى ٱلشَّرِيطِ . وَإِلَّ أَعْرِفُ مَا كُتِبَ عَلَى ٱلشَّرِيطِ . وَإِلَى أَتَشَرَّفُ بِأَنْ أُقَدِّمَهُمَا هَدِيَّةً لِسَيِّدِي .

وَإِي السَّرْطَانُ يُحِبُ الاِحْتِفَاظَ بِالتَّحَفِ الْأَثْرِيَّةِ ، وَالْمَحْطُوطَاتِ وَكَانَ السُّلْطَانُ يُحِبُ الاِحْتِفَاظَ بِالتَّحَفِ الْأَثْرِيَّةِ ، وَالْمَحْطُوطَاتِ الْعُلْبَةَ الْعُلْبَةَ وَالْمَحْدُ مَنْ الْمَالِ وَصَرَفَهُ . وَالشَّرِيطَ وَأَنْعَمَ عَلَى التَّاجِرِ ، وَمَنَحَهُ مَنْلَغًا كَبِيرًا مِنَ الْمَالِ وَصَرَفَهُ . وَالشَّرِيطَ وَأَنْعَمَ عَلَى التَّاجِرِ ، وَمَنَحَهُ مَنْلَغًا كَبِيرًا مِنَ الْمَالِ وَصَرَفَهُ . وَالشَّرِيطَ وَأَنْعَمَ عَلَى التَّاجِرِ ، وَمَنَحَهُ مَنْلَغًا كَبِيرًا مِنَ الْمَالِ وَصَرَفَهُ . وَالشَّرِيطَ وَالْمَالِ وَصَرَفَهُ . وَالشَّرِيطِ ، وَفَائِدَةَ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ وَاللَّهُ مِنْ رَئِيسِ اللَّهُ اللَّهِ ، وَفَائِدَةَ اللَّهُ مِنْ رَئِيسِ الْعُلْبَةِ ، فَطَلَبَ مِنْ رَئِيسِ اللَّهُ اللَّهِ ، وَفَائِدَةَ الْمَسْحُوقِ الَّذِي بِالْعُلْبَةِ ، فَطَلَبَ مِنْ رَئِيسِ



وُزَرَائِهِ أَنْ يَبْخَتَ لَهُ عَنْ عَالِمٍ مِنَ ٱلْفُلَمَاءِ يَسْتَطِيعُ قِرَاءَةَ هَـذِهِ ٱلْكِتَابَةِ ٱلْغَرِيبَةِ وَشَرْحَهَا .

فَقَالَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ اإِنَّ بِٱلْقُرْبِ مِنَ ٱلْمَسْجِدِ ٱلْأَكْبَرِ رَجُلًا عَالِمًا أَسْمُهُ «سَلِيمُ ٱلْعَالِمُ » ، يَعْرِفُ كَثِيرًا مِنَ ٱللَّغَاتِ ٱلْأَجْنَبِيَّةِ ، فَإِذَا أَمَرَ مَوْلَايَ أَرْسَلْتُ إِلَيْهِ لِيَحْضُرَ ، وَيُفَسِّرَ لَنَا هَـذِهِ ٱللَّغَةَ فَإِذَا أَمَرَ مَوْلَايَ أَرْسَلْتُ إِلَيْهِ لِيَحْضُرَ ، وَيُفَسِّرَ لَنَا هَـذِهِ ٱللَّغَةَ الْعَجِيبَةَ ، ٱلْمَكْتُوبَة بِحُرُوفٍ غَرِيبَةٍ . فَوَافَقَ ٱلسُّلْطَانُ عَلَى كَلَامِ رَئِيسٍ ٱلْوُزَرَاءِ .

وَفِي ٱلْحَالِ أَرْسَلَ أَحَدَ ٱلْحُرَّاسِ إِلَى سَلِيمِ ٱلْعَالِمِ ، فَحَضَّرَ ، وَوَقَفَ بَيْنَ يَدَي ٱلسُّلْطَانِ .

فَقَالَ ٱلسُّلْطَانُ ، يَا سَلِيمُ ، لَقَدْ سَمِعْتُ أَنَّكَ مِنْ ٱلْعُلَمَاءِ ٱلَّذِينَ يَعْرِفُونَ كَثِيرًا مِنَ ٱللَّفَاتِ ٱلْأَجْنَبِيَّةِ ، فَخُذْ هَذَا ٱلشَّرِيطَ وَٱنْظُرْ إِلَيْهِ ، فَرُبَّمَا ٱسْتَطَعْتَأَنْ تَقْرَأُهُ . فَإِذَا قَرَأْتَهُ وَفَسَّرْتَ مَعْنَاهُ أَعْطَيْتُكَ حُلَّةً جَمِيلَةً مِنَ ٱلْمَلَابِسِ ٱلْفَاخِرَةِ . وَإِذَا لَمْ تَنْجَحْ فِي قِرَاءَتِهِ أَمَرْتُ بِجَلْدِكَ عَلَى دِجُلَيْكَ خَمْسًا وَعِشْرِينَ جَلْدَةً. فَمُسًا وَعِشْرِينَ جَلْدَةً. فَكَرَسَلِيمٌ فِي ٱلْأَمْرِ فَلَى اللَّمْ فِي ٱلْأَمْرِ فِي اللَّمْ فَلَ اللَّهُ فِي ٱللَّمْرِ بِهِ فَلْدَ اللَّهُ مُ قَالَ اللَّمْرُ بِهِ مَا يَأْمُرُ بِهِ سَيْدِي . وَنَظْرَ إِلَى الشّرِيطِ نَظْرَةً طُويلَةً ، ثُمّ قَالَ ، لقَدْ عَرَفْتُ مَذِهِ ٱلْكِتَابَةً ،

فَقَالَ ٱلسُّلْطَانُ ؛ إِذًا تَرْجِمْهَا وَفَسِّرْ لَنَا مَعْنَاهَا .

فَبَدَأُ سَلِيمٌ يُتَرْجِمُ ٱلشَّرِيطَ ، قَائلًا : « مَنْ وَجَدَ هَـذَا ٱلشَّرِيطَ يَعْرِفْ سِرَّ ٱلْعُلْبَةِ ، فَوَاجِبُ عَلَيْهِ أَنْ يَحْمَدَ ٱللَّهَ كَثِيرًا . إِنَّ كُلَّ مَنِ يَعْرِفْ سِرَّ ٱلْعُلْبَةِ ، فَوَاجِبُ عَلَيْهِ أَنْ يَحْمَدَ ٱللَّهَ كَثِيرًا . إِنَّ كُلَّ مَنِ يَعْرِفْ سِرَّ ٱلْعُلْبَةِ ، وَنَطَقَ بِهَذِهِ ٱلْكَلِمَةِ السَّنَشَقَ شَيْئًا مِنَ ٱلْمَسْحُوقِ ٱلَّذِي بِٱلْعُلْبَةِ ، وَنَطَقَ بِهَذِهِ ٱلْكَلِمَةِ « مُوتَابُورْ » عِنْدَ شَمِّ ٱلنَّشُوقِ ، ٱسْتَطَاعَ أَنْ يُبْدِلَ نَفْسَهُ إِلَى أَيِّ « مُوتَابُورْ » عِنْدَ شَمِّ ٱلنَّشُوقِ ، ٱسْتَطَاعَ أَنْ يُبْدِلَ نَفْسَهُ إِلَى أَيِّ

وَفَهِمْتُ مَعْنَاهَا .

عَعْلُوقٍ يُرِيدُهُ ، وَأَمْكَنَهُ أَنْ يَفْهَمَ لُغَةَ جَمِيعِ ٱلْحَيَوَانِ .
وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى صُورَتِهِ ٱلْأُولَى ؛ وَهِى صُورَةُ ٱلْإِنسَانِ ،
فَعَلَيْهِ أَنْ يَتَّجِهَ إِلَى ٱلشَّرْقِ ، وَيَنْعَنِى ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَيَقُولَ فِي كُلِّ
مَرَّةٍ « مُوتَابُورْ » . وَيَجِبُ عَلَى مَنْ يُغَيِّرُ نَفْسَهُ إِلَى صُورَةِ حَيَوَانٍ

أَوْ طَائرٍ، أَن لَا يَضْحَكَ، أَوْ طَائرٍ، أَن لَا يَضْحَكَ ، لِأَنَّهُ إِذَا ضَحِكَ يَنْسَى كُلِمَ فَ إِذَا ضَحِكَ يَنْسَى كُلِمَ فَ إِذَا ضَحِكَ يَنْسَى كُلِمَ فَ إِذَا ضَحِكَ مَوْتَابُورْ » ، كُلِمَ فَ عَيَوَانًا أَوْ طَائرًا طُولَ فَيَبْقَى حَيَوَانًا أَوْ طَائرًا طُولَ أَلْ طَولَ الْخُيَاةِ .

فَلَمَّا ٱنْتَهَى سَلِيمٌ ٱلْعَالِمُ مِنْ قِرَاءَةِ مَا عَلَى ٱلشَّرِيطِ، وَتَرْجَمَهُ ، سُرَّ ٱلسُّلْطَانُ سُرُورًا كَثِيرًا ، وَأَمَرَ ٱلْعَالِمَ سُرُورًا كَثِيرًا ، وَأَمَرَ ٱلْعَالِمَ



أَنْ لَا يُخْبِرَ أَحَدًا بِهِذَا ٱلسِّرِّ، وَمَنَحَهُ حُلَّةً جَمِيلَةً مِنَ ٱلْمُلَابِسِ ٱلفَاخِرَةِ، فَٱنْصَرَفَ ٱلْعَالِمُ شَاكِرًا مَسْرُورًا.

ثُمَّ ٱلنَّفَتَ ٱلسُّلْطَانُ إِلَى رَئِيسِ ٱلْوُزَرَاءِ وَقَالَ لَهُ. يَا مَنْصُورُ، هَذِهِ فَرُصَةٌ جَمِيلَةٌ وَإِنِي أَرِيدُ أَنْ أَصِيرَ حَيَوَانًا أَوْ طَائِرًا. وَسَأَنْتَظِرُكَ غَدًا صَبَاحًا لِنَذْهَبَ إِلَى ٱلرِّيفِ مَعًا وَنَأْخُذَ بَعْضَ ٱلنَّشُوقِ مِنْ ٱلْعُلْبَةِ، وَسَاحًا لِنَذْهَبَ إِلَى ٱلرِّيفِ مَعًا وَنَأْخُذَ بَعْضَ ٱلنَّشُوقِ مِنْ ٱلْعُلْبَةِ، وَسَاحًا لِنَذْهَبَ إِلَى ٱلرِّيفِ مَعًا وَنَأْخُذَ بَعْضَ ٱلنَّشُوقِ مِنْ ٱلْعُلْبَةِ، وَنَسْمَعَ لُغَةً ٱلْخُيوَانِ وَٱلطَّيْرِ.

وَفِي ٱلصَّبَاحِ ٱلتَّالِي ٱسْتَيْقَظَ ٱلسُّلْطَانُ مُبَكِّرًا ، وَلَبِسَ مَلَابِسَهُ ، وَتَنَاوَلَ طَعَامَ ٱلْإِفْطَارِ ، وَوَضَعَ عُلْبَةَ ٱلنَّشُوقِ فِي جَيْبِهِ ، وَلَمَّا خَضَرَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ خَرَجَا مَعًا ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يُخْبِرَ ٱلسُّلْطَانُ وَخَرَا بِمَا عَزَمَ عَلَيْهِ ، وَمِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْخُذَ مَعَهُ خَدَمًا وَلَا حَرَسًا ، أَحُدًا بِمَا عَزَمَ عَلَيْهِ ، وَمِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْخُذَ مَعَهُ خَدَمًا وَلَا حَرَسًا ، وَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ . وَمِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْخُذَ مَعَهُ خَدَمًا وَلَا حَرَسًا ، وَلَمْ يُرَافِقُهُ ، أَوْ يَعْرِف سِرَّهُ إِلَّا رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ .

وَقَبْلَ أَن يُغَادِرًا ٱلْقَصْرَ أَخَذَا يَسِيرَانِ فِي ٱلْحَدِيقَةِ ، لِيَخْتَارَا

حَيَوْانًا أَوْ طَائِرًا مِمَّا فِيهَا يَنْقَلِبَانِ إِلَى صُورَتِهِ ، فَلَمْ يُعْجِبُهُمَا أَحَدُ مِنْهَا . وَأَخِيرًا أَشَارَ ٱلْمَنْصُورُ بِٱلذَّهَابِ إِلَى بُحَيْرَةِ بَعِيدَةٍ أَحَدُ مِنْهَا . وَأَخِيرًا أَشَارَ ٱلْمَنْصُورُ بِٱلذَّهَابِ إِلَى بُحَيْرَةٍ بَعِيدَةٍ تَقَعُ فِي نِهَايَةِ ٱلْمَدِينَةِ ، وَتَتَجَمَّعُ حَوْلَهَا أَنْوَاعُ كَثِيرَةٌ مِنَ ٱلطَّيُورِ .

الطيور .
فَوَافَقَ ٱلسُّلْطَانُ عَلَى هَذَا ٱلرَّأْيِ وَذَهَا مَعًا إِلَى ٱلْبُحَيْرَةِ فِي آخِرِ الْمَدِينَةِ ، فَوَجَدَا هُنَاكَ أَنْوَاعًا مُخْتَلِفَةً مِنَ ٱلْحَيْوَانِ وَٱلطَّيْرِ ، وَبِخَاصَّةٍ ٱلْمَدِينَةِ ، فَوَجَدَا هُنَاكَ أَنْوَاعًا مُخْتَلِفَةً مِنَ ٱلْخِيوَانِ وَٱلطَّيْرِ ، وَمِخَاصَةٍ ٱلنَّظَرِ بِجَمَالِ ٱلْبَجَعُ ٱلَّذِي يُلْفِتُ ٱلنَّظَرَ بِجَمَالِ مَنْظُرِهِ ، وَهُدُوءِ مِشْيَتِهِ . وَشَاهَدَا بِأَلْقُرْبِ مِنْهُمَا بَجَعَةً تَسِيرُ بِكُلُّ فِالْقَرْبِ مِنْهُمَا بَجَعَةً تَسِيرُ بِكُلُّ

هُدُوءٍ وَرَزَانَةٍ ، تَذْهَبُ أَخْيَانًا إِلَى الْمُحْدُوءِ وَرَزَانَةٍ ، تَذْهَبُ أَخْيَانًا إِلَى الْأَمَامِ ، ثُمَّ تَرْجِعُ أَخْيَانًا إِلَى الْخَلْفِ. وَهِيَ تَبْحَثُ عَنِ الضَّفَادِعِ التَّاكُلُفِ. وَهِيَ تَبْحَثُ عَنِ الضَّفَادِعِ التَّاكُلُفِ. وَهِيَ تَبْحَثُ عَنِ الضَّفَادِعِ التَّاكُلُفِ. وَهِيَ تَبْحَثُ عَنِ الضَّفَادِعِ التَّاكُلُهَا ، وَتُحَدِّثُ نَفْسَهَا مِنْ التَّامُلُهُا مِنْ التَّامُلُهُا مِنْ التَّامُونِ اللَّهُمَا مِنْ الْمَالُهُا مِنْ اللَّهُمَا مِنْ الْمُلْهَا مِنْ الْمُلْهَا مِنْ اللَّهُمَا مِنْ الْمُلْهَا مِنْ اللَّهُ الْمُلْهِ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللْهُ اللّهُ اللّه

وَقْتِ لِآخَرَ بِلُغَةٍ لَا يَفْهَمُهَا إِلَّا ٱلْبَجَعُ. وَفِي ٱلْوَقْتِ نَفْسِهِ رَأَيًا بَجَعَةً أُخْرَى تَطِيرُ نَعُوهُمَا ، وَتَقْرُبُ مِنْهُمَا . فَقَالَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ ، إِنَّ هُذَيْنِ ٱلطَّاثِرَيْنِ يَتَحَدَّثَانِ ٱلْآنَ مَعًا بِلُغَةٍ لَا نَفْهَمُهَا ، فَمَا قَوْلُكَ مَا مَوْلَايَ لَوْ حَوَّلَ كُلُّ مِنَا نَفْسَهُ إِلَى بَجَعَةٍ ؟

فَأَجَابَ ٱلسُّلْطَانُ: هَذَا رَأْيُ جَمِيلٌ. وَلَكِنْ يَجِبُ أَنْ نَتَذَكَّرَ جَيِّدًا ١ كَيْفَ يَرْجِعُ كُلُّ مِنَّا إِلَى صُورَتِهِ ٱلْأُولَى. فَقَالَ ٱلْوَزِيرُ: مَا عَلَى ٱلْوَاحِدِ مِنَّا إِلَّا أَنْ يَتَّجِهُ جِهَةَ ٱلشَّرْقِ ﴿ ١٩٥٨ ﴿ مِنَّا إِلَّا أَنْ يَتَّجِهُ جِهَةَ ٱلشَّرْقِ وَ يَنْحَنِيَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ، وَ يَقُولَ فِي اللَّكَ مَرَّاتٍ ، وَ يَقُولَ فِي اللَّكَ ا كُلِّ مَرَّةٍ: «مُوتَابُورٌ». وَعَلَيْنَا تِي أَنْ نَحْذَرَ ٱلضَّحِكَ ، حَتَّى تَعُودَ سُلْطَانًا كُمَا كُنتَ ، وَأَعُودَ رَئْسًا لِلْوُزَرَاءِ كَمَا كُنْتُ . وَإِذَا نَسِينَا هَذِهِ ٱلْكُلِمَةَ ، أَوْ ضَحَكْنَا ، فَقَدْنَا ا

أَنْفُسَنَا، وَضِعْنَا وَضَاعَتْ حَيَاتُنَا.

وَفِي أَثْنَاءِ ٱلْكَلَامِ رَأَى ٱلسُّلْطَانُ بَجَعَةٌ تَطِيرُ فِي ٱلْفَضَاءِ ثُمَّ تَهْبِطُ إِلَى ٱلْأَرْضِ، وَتَدُورُ حَوْلَهُ، فَأَعْجَبَ بِهَا كَثِيرًا، وَتَمَنَّى أَنْ يَكُونَ مِثْلَهَا. وَفِي ٱلْحَالِ أَخْرَجَ عُلْبَةَ ٱلنَّشُوقِ مِنْ جَيْبِهِ، وَأَخَذَ قَلِيلًا مِنْهَا وَتَنَشَّقَ بِهِ، ثُمَّ أَعْطَى ٱلْمَنْصُورَ ٱلْعُلْبَةَ، فَفَعَلَ كَمَا فَعَلَ ٱلسُّلْطَانُ، وَقَالَ كُلُّ مِنْهُمَا : « مُوتَابُورُ ».

فَفِي ٱلْحَالِ تَغَبَّرَتْ صُورَتُهُمَا ، وَتَغَبَّرَتْ سَاقًا ٱلْإِنْسَانِ إِلَى سَاقَيْنِ رَفِيعَتَيْنِ حَمْرَاوَيْنِ كَسَاقِي ٱلْبَجَعَةِ ، وَتَحَوَّلَتِ ٱلْيَدَانِ إِلَى جَنَاحَيْنِ ، وَٱلْقَدَمَانِ إِلَى قَدَمَىٰ بَجَعَةٍ ، وَصَارَتْ رَقَبَةُ كُلِّ مِنْهُمَا طَوِيلَةً كَرَقَبَةُ الْبَجَعَةِ . وَاخْتَفَى ذَقَنُ كُلِّ مِنْهُمَا ، وَتَغَطَّى ٱلجِينَمُ طَوِيلَةً كَرَقَبَةِ ٱلْبَجَعةِ . وَاخْتَفَى ذَقَنُ كُلِّ مِنْهُمَا ، وَتَغَطَّى ٱلجِينَمُ بِرِيشٍ أَيْضَ نَظِيفٍ كَرِيشٍ ٱلْبَجَعِ ، وَهَكَذَا صَارَ كُلُّ مِنْهُمَا بَجَعَةً ، فَاسْتَغْرَبًا كُلَّ ٱلْاسْتِغْرَابِ ، وَعَجِبَا كُلَّ ٱلْعَجَبِ ، وَأَعْجِبَ بَجَعَةً ، فَاسْتَغْرَبًا كُلَّ ٱلْاسْتِغْرَابِ ، وَعَجِبَا كُلَّ ٱلْعَجَبِ ، وَأَعْجِبَ بَجَعَةً ، فَاسْتَغْرَبًا كُلَّ ٱلْاسْتِغْرَابِ ، وَعَجِبَا كُلَّ ٱلْعَجَبِ ، وَأَعْجِبَ الْكُلُّ الْعَجَبِ ، وَقَالَ لَهُ : إِنِي مَا رَأَيْتُ شَيْئًا كَمِنْقَادِكَ السَلْطَانُ بِمِنْقَادِ ٱلْوَذِيرِ ، وَقَالَ لَهُ : إِنِي مَا رَأَيْتُ شَيْئًا كَمُنْقَادِكَ

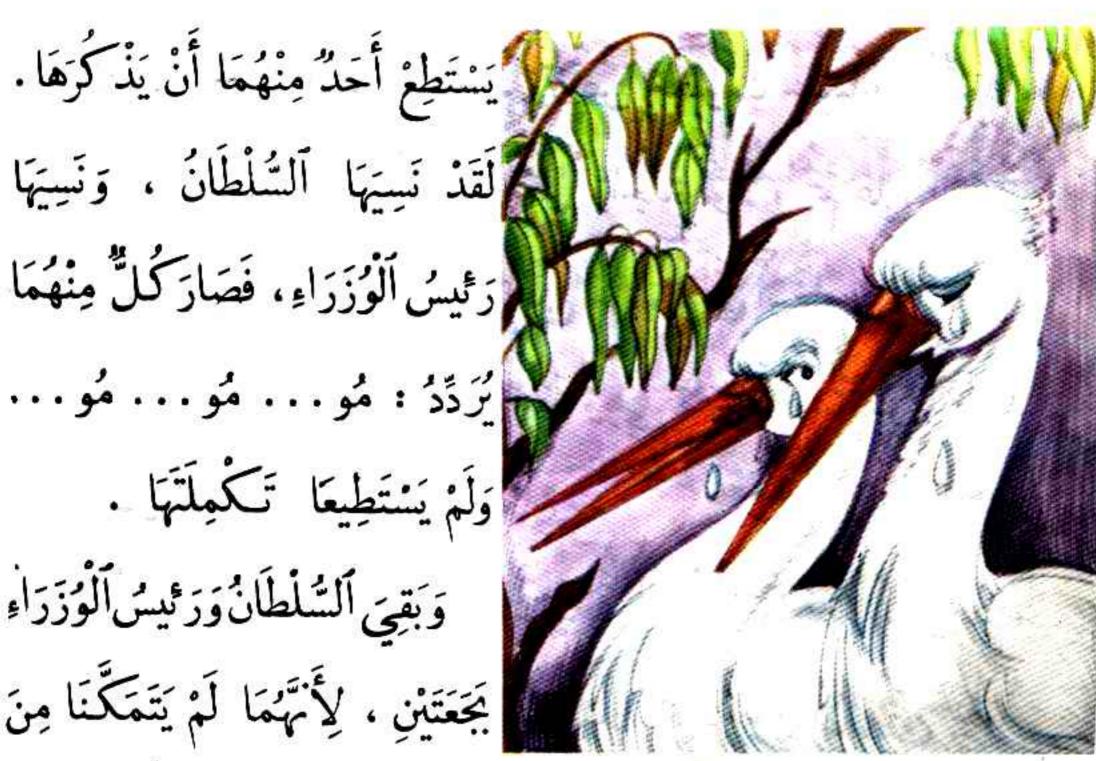


الطّويلِ الْجَمِيلِ ، فَحَرَّكَ رَئِيسُ الْوُزَرَاءِ رَقَبَتَهُ الطّويلَة ، وَشَكَرَ لِلسَّلْطَانِ مُلاحَظَتَهُ الرَّقِيقَة ، ثُمَّ قَالَ لَهُ ، أَرْجُو أَنْ يَسْمَحَ سَيِّدِي لِلسَّلْطَانِ مُلاحَظَتَهُ الرَّقِيقَة ، ثُمَّ قَالَ لَهُ ، أَرْجُو أَنْ يَسْمَحَ سَيِّدِي بِأَنْ أَقُولَ لَهُ ؛ إِنَّ عَظَمَةَ السّلُطَانِ وَهُو بَجَعَةٌ أَجْمَلُ مِنْهُ وَهُو سُلْطَانُ وَالْوَزِيرُ مِنَ الْبَجَعَتِينِ وَاللَّهُ السَّلْطَانُ وَالْوَزِيرُ مِنَ الْبَجَعَتِينِ وَاللَّهُ السَّلْطَانُ وَالْوَزِيرُ مِنَ الْبَجَعَتِينِ وَالْفَالِ وَهُمَا ، السَّلْطَانُ وَالْوَزِيرُ مِنَ الْبَجَعَتِينِ وَالْفَالِ وَهُمَا ، السَّلْطَانُ وَالْوَزِيرُ مِنَ الْبَجَعَيْنِ وَاللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّه

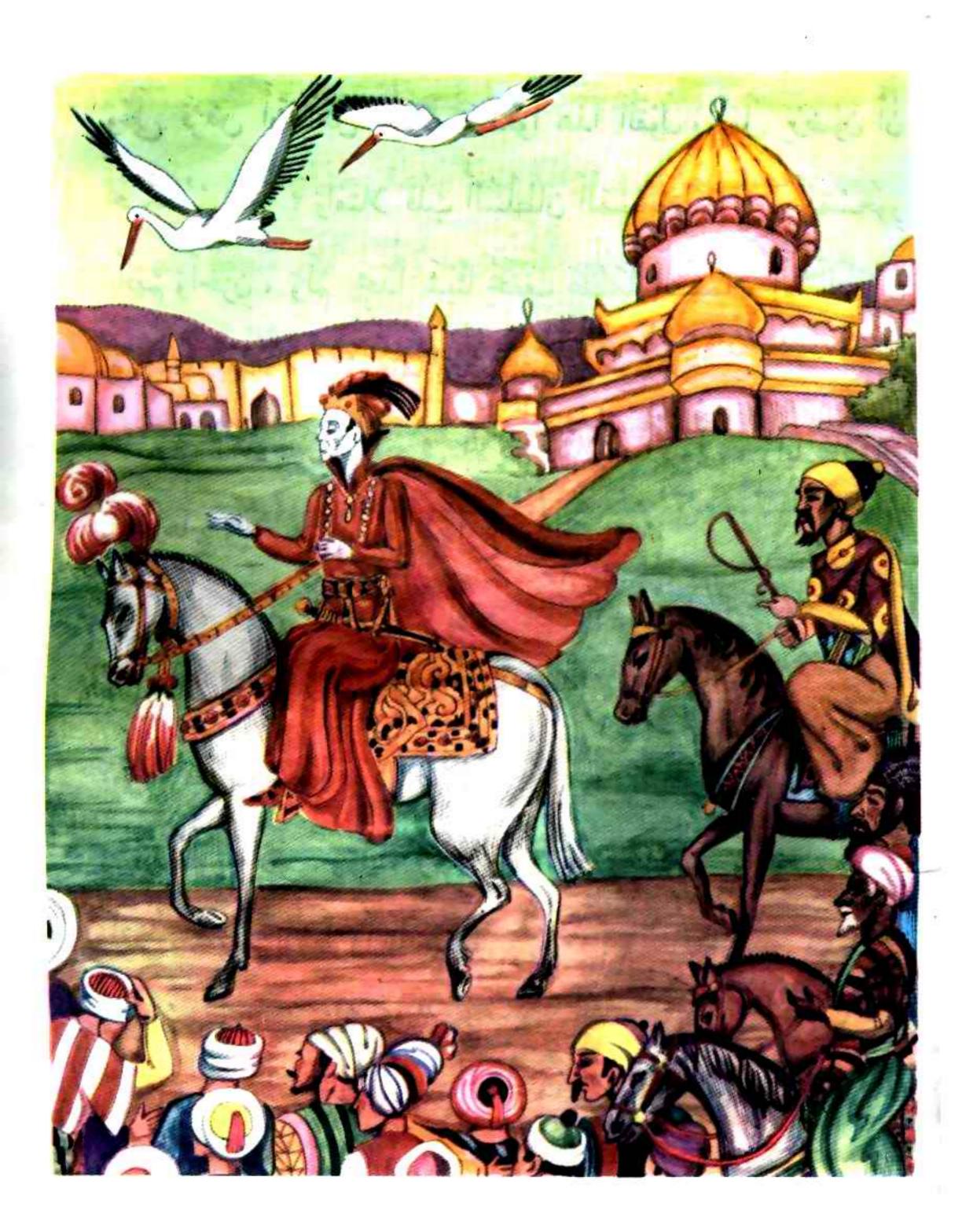
- صباحُ ٱلخَيْرِ يَا صَاحِبَةَ ٱلْمِنْقَارِ ٱلطَّوِيلِ .
- \_ لِمَاذَا خَرَجْتِ مُبَكِّرَةً جِدًّا هَذَا ٱلصَّبَاحَ ؟
- لَقَدَ خَرَجْتُ مُبَكِّرَةً فِي ٱلصَّبَاحِ، وَجِئْتُ إِلَى هَذِهِ ٱلْحَدِيقَةِ، لِأَتَمَرَّنَ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْحَدِيقَةِ، لِأَتَمَرَّنَ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللْهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُ عَلَى اللْمُؤْمِنِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ ع
  - مَل تَسْمَحِينَ أَنْ أُقَدِّمَ لَكِ قِطْعَةً مِنْ فَخْدِ ٱلضَّفْدَعَةِ ؟
- أَنْ شَكْرٍ يَا سَيِّدَتِي ، أَنْ شَكْرٍ . إِنِي لَا أَجِدُ رَغْبَةً فِي ٱلطَّعَامِ
   هَذَا ٱلصَّبَاحَ .

وَأَخَذَتِ ٱلْبَجَعَةُ ٱلصَّغِيرَةُ تَتَحَرَّكُ وَتَرْقُصُ بِحُطُواتٍ جَمِيلَةٍ مُنَظَّمَةٍ ، وَكَانَتْ تُمَرِّنُ نَفْسَهَا عَلَى ٱلرَّقْصِ بِرِجْلٍ وَاحِدَةٍ أَوَّلًا، ثُمَّ عَلَى ٱلرَّقْصِ بِرِجْلٍ وَاحِدَةٍ أَوَّلًا، ثُمَّ عَلَى ٱلرَّقْصِ بِرِجْلِينِ ثَانِيًا، وَتَنْشُرُ جَنَاحَيْهَا إِلَى أَعْلَى مَرَّةً، وَإِلَى أَسْفَلَ مَرَّةً أُخْرَى . بِرِجْلَيْنِ ثَانِيًا، وَتَنْشُرُ جَنَاحَيْهَا إِلَى أَعْلَى مَرَّةً، وَإِلَى أَسْفَلَ مَرَّةً أُخْرَى . وَنَظَرَ ٱلسُّلْطَانُ وَٱلْوَزِيرُ إِلَى ٱلْبَجَعَةِ وَهِي تَتَمَرَّنُ مُدَّةً طَوِيلَةً وَقَدْ عَجْبًا كُلَّ ٱلْفَجَبِ ، وَأَخَذَا يَضْحَكَانِ .

وَفَخِأَةً تَذَكَّرَ رَئِيسُ الْوُزَرَاءِ النَّصِيحَةَ الْمَكْتُوبَةَ عَلَى الشَّرِيطِ، وَهِي الْخُذَرُ مِنَ الضَّحِكِ. وَأَظْهَرَ لِلسِّلْطَانِ خَوْفَهُ مِنْ أَنْ يَبْقَى بَجْعَةً وَهِي الْخُذَرُ مِنَ الضَّحِكِ. وَأَظْهَرَ لِلسِّلْطَانِ خَوْفَهُ مِنْ أَنْ يَبْقَى بَجْعَةً طُولَ الْمُدَّةِ الْبَاقِيَةِ مِنْ حَيَاتِهِ . وَحَاوَلَ كُلُّ مِنْهُمَا أَنْ يَتَذَكَّرَ طُولَ الْمُدَّةِ الْبَيْقِيةِ مِنْ حَيَاتِهِ . وَحَاوَلَ كُلُّ مِنْهُمَا أَنْ يَتَذَكَّرَ الْكَلِمَةَ النِّي يَجِبُ قَوْلُهَا حَتَى يَرْجِعَا إِلَى صُورَتِهِمَا الْأُولَى، فَلَمْ تَخْضُرُ هَذِهِ الْكَلِمَةُ إِلَى ذَا كِرَتِهِمَا . وَقَالَا يَجِبُ أَنْ نَتَجِهَ جِهَةَ الشَّرْقِ، وَنَخْجِنِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَنَقُولَ ؛ مُو . . . مُو الشَّرْقِ ، وَانْحَنَيَا حَتَّى مَسَّا الْوُزَرَاءِ نَحْوَ الشَّرْقِ ، وَانْحَنَيَا حَتَّى مَسَّا الْأَرْضَ بِمِنْقَارَيْهِمَا ، وَحَاوَلَا تَذَكُّرَ الْكَلِمَةِ السَّحْرِيَّةِ ، فَلَمْ الْأَرْضَ بِمِنْقَارَيْهِمَا ، وَحَاوَلَا تَذَكُرَ الْكَلِمَةِ السِّحْرِيَّةِ ، فَلَمْ الْأَرْضَ بِمِنْقَارَيْهِمَا ، وَحَاوَلَا تَذَكُرَ الْكَلِمَةِ السِّحْرِيَّةِ ، فَلَمْ الْأَرْضَ بِمِنْقَارَيْهِمَا ، وَحَاوَلَا تَذَكُرَ الْكَلِمَةِ السِّحْرِيَّةِ ، فَلَمْ



النُّطْقِ بِالْكُلِمَةِ السِّحْرِيَّةِ ، حَتَّى يَرْجِعَا إِلَى صُورَتِهِمَا الْأُولَى . وَأَخَذَ السُّلْطَانُ وَوَذِيرُهُ يَسِيرَانِ حَزِينَيْنِ تَامُهَيْنِ فِي الْحُدَامُقِ وَالْحُقُولِ ، وَلَمْ يَسْتَطِيعَا الْوُصُولَ إِلَى وَسِيلَةٍ يَرْجِعَانِ بِهَا إِلَى وَسِيلَةٍ يَرْجِعَانِ بِهَا إِلَى وَالْحُقُولِ ، وَلَمْ يَسْتَطِيعَا الْوُصُولَ إِلَى وَسِيلَةٍ يَرْجِعَانِ بِهَا إِلَى وَالْحُقُولِ ، وَلَمْ يَسْتَطِيعَا الْوُصُولَ إِلَى وَسِيلَةٍ يَرْجِعَانِ بِهَا إِلَى أَصْلِهِمَا . وَقَدْ فَكَرًا فِي الرُّجُوعِ إِلَى بَعْدَادَ . وَلَكِنْ مَا الْفَائِدَةُ مَن رُجُوعِهِمَا ؟ وَمَن فِي بَعْدَادَ يُصَدِّقُ أَنَّ السُّلْطَانَ أَصْبَحَ بَجَعَةً ؟ مِن رُجُوعِهِمَا ؟ وَمَن فِي بَعْدَادَ يُصَدِّقُ أَنَّ السُّلْطَانَ أَصْبَحَ بَجَعَةً ؟ وَمَنْ يُقِي بَعْدَادَ يَصَدِّقُ أَنَّ السُّلْطَانَ أَصْبَحَ بَجَعَةً ؟ وَمَنْ يَقِي بَعْدَادَ يَصَدِّقُ أَنَّ السُّلْطَانَ أَصْبَحَ بَجَعَةً ؟ وَمَنْ يَقِي بَعْدَادَ يَصَدِّقُ كَانَتْ سُلْطَانًا فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ ؟ وَمَنْ أَلْكُ النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ يَعْمِ مِنَ الْأَيَّامِ ؟ وَمَنْ إِلَى الْمُجَعَةَ كَانَتْ سُلْطَانًا فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ ؟ وَمَنْ أَنْ اللَّهُ الْمَانَانُ فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ ؟ وَمَنْ إِلَى اللْمُعَانَ اللْمُولِمُ اللَّهِ يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ ؟ وَمَنْ إِلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُولَانَا إِلَيْ يَوْمُ مِنَ الْأَلْوَالِمُ اللْمُ اللَّهُ الْمُعَانَ عَلَى اللْمَانَالُولُولَ الْمُعَالَقُولُ الْمُعَالَقُولُ الْمُعَالَى الْمُعَالِمُ اللْمُعَالَى الْمُعَلِقِيمَ اللْمُ الْمُولِقُ اللْمُ الْمُعَالِقُ الْمُعَالَى الْمُعَلِقُ اللْمُعَالَةُ اللْمُوانَا اللَّهُ الْمُعَلِي الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُلْلُولُ اللْمُعَالَقُ الْمُعَلِّي الْمُعَالَى الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ اللْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ اللْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْ



وَعَلَى فَرْضِ أَنَّ أَهْلَ بَغْدَادَ صَدَّقُوا هَذَا الْقَوْلَ، فَهَلْ يَرْضَوْنَ أَنْ تَخْكُمَهُمْ بَجَعَةٌ ؟ وَامْتَلاَ قَلْبُ السُّلْطَانِ الْمَسْحُورِ وَوَزِيرِهِ الْمَسْحُورِ بِالْهَمِّ وَالْمَسْحُورِ بِالْهَمِّ وَالْمَسْحُورِ وَوَزِيرِهِ الْمَسْحُورِ بِالْهَمِّ وَالْمَسْحُورِ وَوَزِيرِهِ الْمَسْحُورِ بِالْهَمِّ وَالْمَسْحُورِ وَوَزِيرِهِ الْمَسْحُورِ بِالْهَمِّ وَالْمَهُمَا اللَّهُ الطَّيرَانَ بِالْهُمِّ وَالْحُرُنُ ، وَلَمْ يَجِدَا شَيْئًا يُخَفِّفُ عَنْهُمَا أَلْمَهُمَا ، إِلَّا الطَّيرَانَ فِي سَمَاهِ بَغْدَادَ ، وَرُؤْيَةً مَا يَخْدُثُ فِيهَا .

وَفِي أَثْنَاءِ طَيَرَانِهِمَا ، فِي ٱلْأَيَّامِ ٱلثَّلَاثَةِ ٱلْأُولَى ، رَأَيَا عَلَامَاتِ الْاَنْزِعَاجِ وَٱلإَضْطِرَابِ فِي شَوَارِع بَغْدَادَ .

وَفِي ٱلْيَوْمِ ٱلرَّابِعِ هَبَطَا إِلَى

سَطْحِ ٱلْقَصْرِ، فَرَأَيَا آخَتِفَالًا عَظِيًا

يَمُرُ أَمَامَهُ ، وَسَمِعًا قَرْعَ ٱلطَّبُولِ

يَمُرُ أَمَامَهُ ، وَسَمِعًا قَرْعَ ٱلطَّبُولِ

وَزَمْرَ ٱلْزَامِيرِ ، وَرَأَيَا رَجُلًا

يَلْبَسُ رِدَاءً قِرْمِزِيًّا مُطَرَّزًا بِٱلذَّهَبِ،

وَيَرْكُ حِصَانًا وَحَوْلَهُ كَثِيرٌ مِنَ

وَيَرْكُ حِصَانًا وَحَوْلَهُ كَثِيرٌ مِنَ

الضَّبَاطِ وَٱلْحُرَسِ ، وَكَثِيرٌ مِنَ

الضَّبَاطِ وَٱلْحُرَسِ ، وَكَثِيرٌ مِنَ

ٱلْغَبِيدِ وَٱلْخُدَمِ، وَقَدِ آزْدَحَمَتْ شَوَارِعُ بَغْدَادٍ، وَسَارَ ٱلنَّاسُ وَرَاءَهُ، يَصِيحُونَ بِصَوْتٍ حَزِينِ: « يَحْيَا مِزْزَا سُلْطَانُ بَغْدَادَ ».

فَنَظَرَتْ كُلُّ بَجَعَةٍ إِلَى ٱلْأُخْرَى ، وَهُمَا عَلَى سَطْحِ ٱلْقَصْرِ ، وَسَأَلَ ٱلسُّلْطَانُ وَزِيرَهُ : هَلْ تَسْمَعُ مَا يَهْتِفُونَ بِهِ ؟ وَهَلْ يُمْكِنُكَ أَنْ تَفْهَمَ ٱلآنَ لِمَاذَا سَحَرَنِي تَاجِرُ ٱلْجَوَاهِرِ وَٱلَّلَالِيُّ ؟ إِنَّهُمْ يُنَادُونَ بِمِرْزَا سُلْطَانًا عَلَيْهِمْ. وَمِرْزَا هَذَا هُوَ أَبْنُ عَدُوِّي ٱلسَّاحِرِ ٱلْكَبِيرِ «قَشْنُورَ »، ٱلَّذِي كَانَ يُفَكِّرُ دَائِمًا فِي ٱلِانْتِقَامِ مِنيِّ، وَٱسْتَطَاعَ فِعْلَا أَنْ يَنْتَقِمَ، فَوَضَعَ هَذَا ٱلْمَسْخُوقَ ٱلسِّحْرِيُّ فِي ٱلْعُلْبَةِ، وَأَرْسَلَهُ إِلَىَّ مَعَ ذَلِكَ ٱلْجَاسُوسِ ٱلَّذِي حَضَرَ إِلَى ٱلْقَصْرِ ، وَٱدَّعَى أَنَّهُ تَاجِرٌ ، وَقَدِ ٱنْتَصَرَ عَلَيْنَا بِحُسْنِ حِيلَتِهِ، وَٱنْتَقَمَ مِنَّا بِسِحْرِهِ وَمَهَارَتِهِ. وَسَأَصْبِرُ عَلَى قَضَاءِ ٱللَّهِ. وَلَكِنْ لَنْ أَيْأَسَ، وَأَنَا وَاثِقُ أَنِّى سَأَنْتَصِرُ فِي ٱلنَّهَايَةِ عَلَى هَذَا ٱلْعَدُوِّ ٱلشِّرِّيرِ ، إِنْ شَاءَ ٱللَّهُ .

ثُمَّ فَكُرَ ٱلسُّلْطَانُ ٱلْمَسْحُورُ فِي ٱلْحَجِّ وَزَيَارَةِ قَبْرِ ٱلرَّسُولِ، حَتَّى

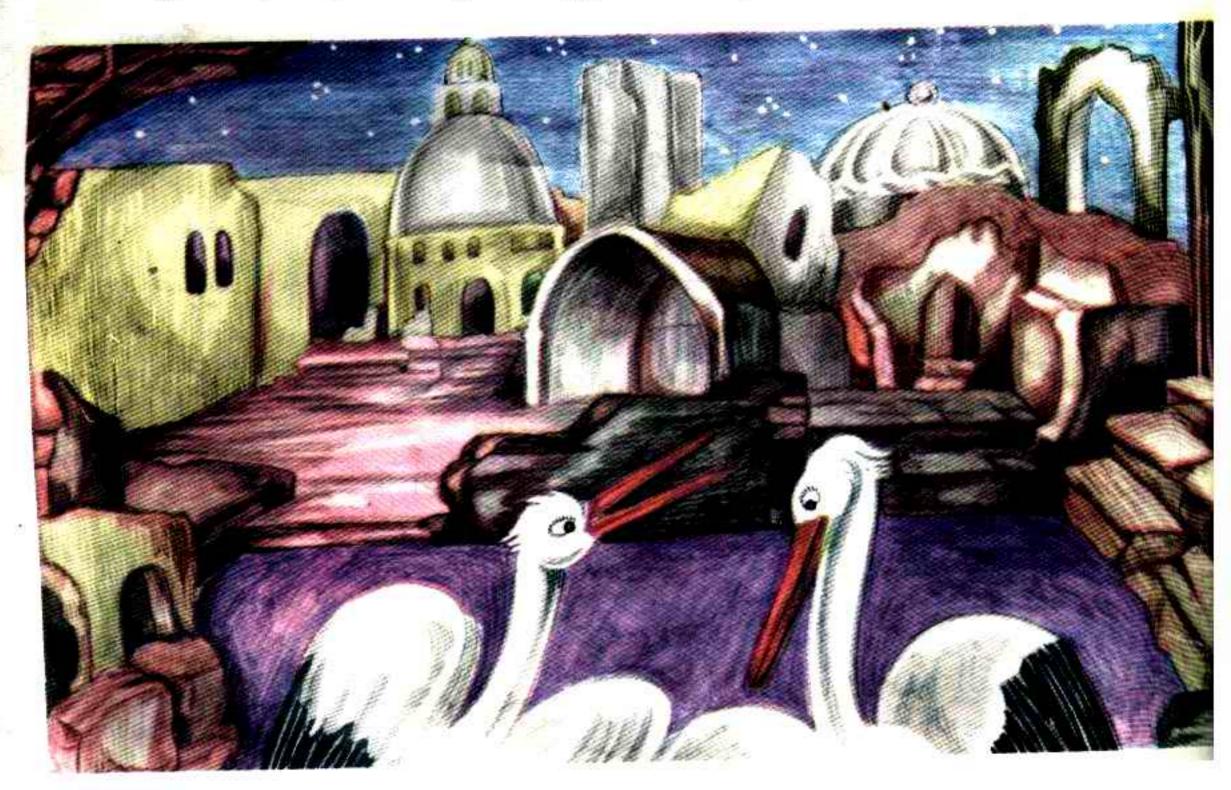


يُنْقِذَهُ ٱللَّهُ مِمَّا حَلَّ بِهِ، فَقَالَ لِرَئيسِ وُزَرَائهِ: تَعَالَ مَعِى أَيُّهَا الصَّدِيقُ ٱلْوَفِيُ لِنَطِيرَ وَنَزُورَ قَبْرَ ٱلرَّسُولِ، وَنَتَبَرَّكَ بِهِ، حَتَّى يَبْطُلَ الصَّدِيقُ ٱلْوَفِيُ لِنَطِيرَ وَنَزُورَ قَبْرَ ٱلرَّسُولِ، وَنَتَبَرَّكَ بِهِ، حَتَّى يَبْطُلَ هَذَا ٱلسَّحْرُ وَنَرْجِعَ كَمَا كُنَّا وَنَعُودَ إِلَى صُورَتِنَا ٱلْأُولَى.

وَنَشَرَا أَجْنِحَتَهُمَا وَتَرَكَا سَطْحَ ٱلْقَصْرِ فِي بَغْدَادَ ، وَطَارَا فِي ٱلْجُوِّ وَفِي أَثْنَاءِ ٱلطَّيَرَانِ شَعَرَ رَئِيسُ ٱلْوُزَرَاءِ بِٱلتَّعَبِ ، فَتَنَهَّدَ وَقَالَ ، سَيِّدِي ٱلسُّلْطَانَ ، لَقَدْ تَعِبْتُ ، وَلَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَسْتَمِرَ فِي ٱلطَّيْرَانِ، وَقَدْ قَرُبَتِ ٱلشَّمْسُ أَنْ تَغْرُبَ، فَيَحْسُنُ بِنَا أَنْ نَبْحَثَ عَنْ مَكَانٍ نَقْضِي فِيهِ لَيْلَتَنَا.

فَاسْتَحْسَنَ ٱلسُّلْطَانُ هَذَا ٱلرَّأْيَ، وَأَخَذَ كُلُّ مِنْهُمَا يَنْظُرُ إِلَى الْوَادِي ٱلَّذِي تَحْتَهُمَا لِلْبَحْثِ عَنْ مَكَانٍ يَنَامَانِ فِيهِ . فَوَجَدَا بِٱلْقُرْبِ الْوَادِي ٱلَّذِي تَحْتَهُمَا لِلْبَحْثِ عَنْ مَكَانٍ يَنَامَانِ فِيهِ . فَوَجَدَا بِٱلْقُرْبِ مِنْهُمَا قَصْرًا خَرِبًا ، فَعَزَمَا عَلَى قَضَاءِ ٱللَّيْلَةِ فِيهِ .

وَاتَّجَهَا نَحْوَهُ وَطَارَا حَتَّى وَصَلَا إِلَيْهِ، فَرَأَيَاهُ قَصْرًا مُهَدَّمًا فِيهِ



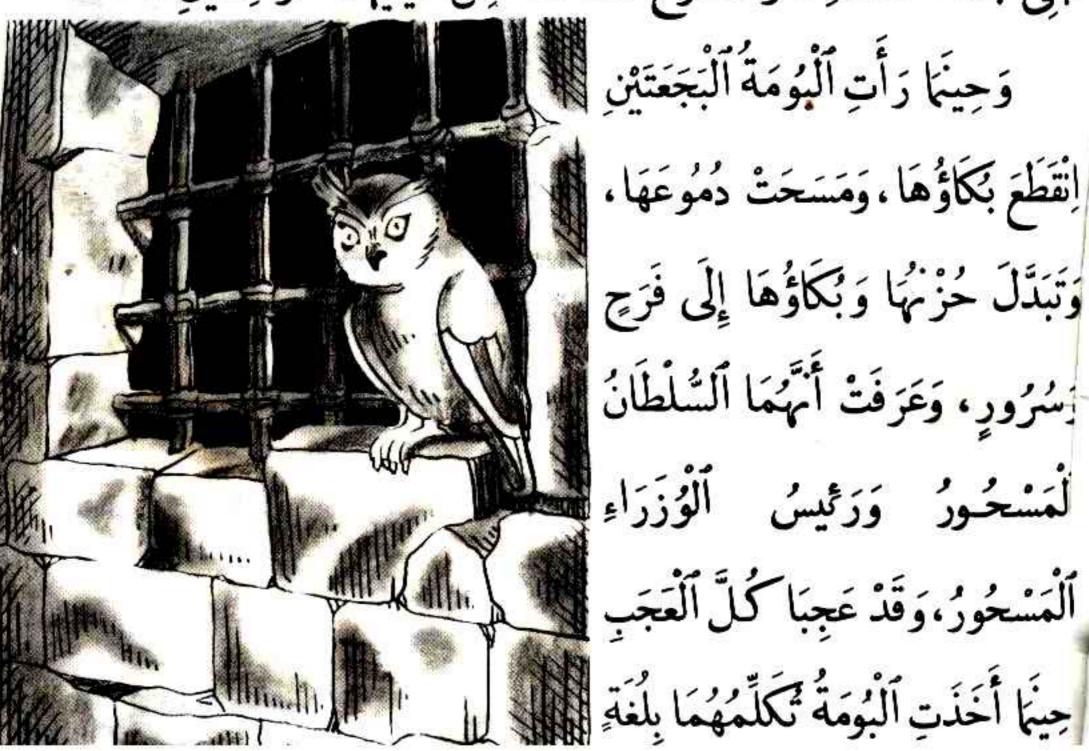
أَغْمِدَةٌ أَثَرِيَّةٌ جَمِيلَةٌ ، وَحُجُرَاتٌ كَثِيرَةٌ تَدُلُّ عَلَى أَنَّهُ كَانَ قَصْرًا بَدِيعًا فِيمَا مَضَى مِنَ ٱلْأَيَّامِ . بَدِيعًا فِيمَا مَضَى مِنَ ٱلْأَيَّامِ .

فَأَخَذَ ٱلسُّلْطَانُ وَرَفِيقُ لَهُ يَبْعَثَانِ عَنْ مَكَانٍ يَسْتَرِيحَانِ فِيهِ ، وَيَمْكُثَانِ فِيهِ لَيْكَتَهُمَا . وَفَجْأَةً وَقَفَ ٱلْمَنْصُورُ ، وَظَهَرَتْ عَلَيْهِ وَيَمْكُثَانِ فِيهِ لَيْكَتَهُمَا . وَفَجْأَةً وَقَفَ ٱلْمَنْصُورُ ، وَظَهَرَتْ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ مَا يَالُكَ يَا مَنْصُورُ ؟ عَلَيْهُ السُّلْطَانُ : مَا بَالُكَ يَا مَنْصُورُ ؟

ُ فَأَجَابَ ٱلْمَنْصُورُ ؛ إِنِيِّ أَشْعُرُ بِشَىْءٍ غَرِيبٍ فِي هَذَا ٱلْمَكَانِ ، وَأَسْمَعُ صَوْتَ إِنْسَانٍ يَتَأَوَّهُ وَيَتَأَلَّمُ .

وَقَفَ ٱلسُّلُطَانُ، وَسَكَتَ سُكُوتًا تَامًّا، فَسَمِعَ إِنْسَانًا يَبَكِى بِصَوْتٍ ضَعِيفٍ، وَأَرَادَ أَنْ يَجْرِيَ نَحْوَ مَصْدَرِ ٱلصَّوْتِ وَٱلْبُكَاءِ، لِيَبْحَثَ عَمَّنْ يَبْكِى. فَأَمْسَكَهُ ٱلْمَنْصُورُ بِمِنْقَارِهِ، وَرَجَاهُ أَلَّا يُعَرِّضَ نَفْسَهُ عَمَّنْ يَبْكِى. فَأَمْسَكَهُ ٱلْمَنْصُورُ بِمِنْقَارِهِ، وَرَجَاهُ أَلَّا يُعَرِّضَ نَفْسَهُ لِخَطَرٍ أَشَدَ مِنَ ٱلخُطَرِ ٱلَّذِي لَجَقَهُمَا. وَلَكِنَّ ٱلسُّلُطَانَ كَانَ جَرِيئًا لِخَطْرٍ أَشَدُ مِنَ ٱلشُّلُطَانَ كَانَ جَرِيئًا شُجَاعًا، رَقِيقَ ٱلشَّعُورِ، يَتَأَلَّمُ لِآلَامٍ غَيْرِهِ، وَيَحْزَنُ لِحُزْنِهِ، وَيُشارِكُهُ شُجَاعًا، رَقِيقَ ٱلشَّعُورِ، يَتَأَلَّمُ لِآلَامٍ غَيْرِهِ، وَيَحْزَنُ لِحُزْنِهِ، وَيُشارِكُهُ فِي هَذَا ٱلْقَصْرِ ٱلْخُرِبِ. في هُمُومِهِ، فَأَنْدَفَعَ مُسْرِعًا نَحْوَ مَمَرًّ مُظْلِمٍ فِي هَذَا ٱلْقَصْرِ ٱلْخُرِبِ.

إِسْتَمَرَّ ٱلسُّلْطَانُ فِي سَيْرِهِ ، وَٱلْمَنْصُورُ وَرَاءَهُ ، حَتَّى رَأَى ٱلسُّلْطَانُ اللهُ ال



عَرَبِيَّةٍ صَحِيحَةٍ قَائِلَةً : أَهْلًا وَسَهْلًا وَمَرْحَبًا بِكُمَا . إِنَّكُمَا عَلَامَةٌ مِنْ عَلامَةٌ مِنْ عَلامَاتِ نَجَاتِي ، فَقَدْ قِيلَ لِي مِنْ قَبْلُ : سَتَكُونُ نَجَاتِي وَإِنْقَاذُ مَنْ عَلامَاتِ نَجَاتِي ، فَقَدْ قِيلَ لِي مِنْ قَبْلُ : سَتَكُونُ نَجَاتِي وَإِنْقَاذُ حَيَاتِي عَلَى يَدِ بَجَعَةٍ مِنَ ٱلْبَجَع .

وَلَمَّا أَفَاقَ ٱلسُّلْطَانُ مِنْ عَجَبِهِ وَٱسْتِغْرَابِهِ، تَقَدَّمَ نَحْوَ ٱلْبُومَةِ، وَأَمَالَ رَقَبَتَهُ إِلَيْهَا، وَقَالَ لَهَا : أَيَّتُهَا ٱلْبُومَةُ ، إِنِّي أَفْهَمُ مِنْ كَلَامِكِ وَأَمَالَ رَقَبَتَهُ إِلَيْهَا، وَقَالَ لَهَا : أَيَّتُهَا ٱلْبُومَةُ ، إِنِّي أَفْهَمُ مِنْ كَلَامِكِ أَنَّ سُوءَ ٱلْخُظُ قَدْ أَصَابَكِ كَمَا أَصَابَنَا . وَكُنّا نِجِبُ أَنْ نَفُكَ أَسْرَكِ وَنُنْقِذَ حَيَاتِكِ . وَلَكِنْ وَا أَسَفَاهُ ! فَلَيْسَ فِي ٱسْتِطَاعَتِنَا ٱلْيَوْمَ أَنْ وَنُنْقِذَ حَيَاتِكِ . وَلَكِنْ وَا أَسَفَاهُ ! فَلَيْسَ فِي ٱسْتِطَاعَتِنَا ٱلْيَوْمَ أَنْ نَفْعَلَ شَيْئًا نِلِمُلِكِ ، وَلَوْ عَرَفْتِ قِصَّتَنَا، وَمَا حَدَثَ لَنَا ، لَفَهِمْتِ أَنْ نَفْعَلَ شَيْئًا نِلْعَلَاصِكِ ، وَلَوْ عَرَفْتِ قِصَّتَنَا، وَمَا حَدَثَ لَنَا ، لَفَهِمْتِ أَنَّ مِنَ ٱلْخُطَأِ أَنْ تَأْمُلِي ٱلنَّجَاةَ وَٱلْحُرِيَّةَ عَلَى أَيْدِينَا .

وَرَجَتِ ٱلْبُومَةُ ٱلسُّلْطَانَ أَنْ يَقُصَّ عَلَيْهَا قِصَّتَهُ ، وَيَذْكُرَ لَهَا مَا حَدَثَ لَهُ . فَأَخْبَرَهَا ٱلسُّلْطَانُ بِمَا جَرَى لَهُ وَلِرَ ثَيسِ وُزَرَاثُهِ ، وَقَصَّ عَلَيْهَا ٱلجُيلَةَ السِّيهِ السُّلْطَانُ بِمَا جَرَى لَهُ وَلِرَ ثَيسِ وُزَرَاثُهِ ، وَقَصَّ عَلَيْهَا ٱلجُيلَةَ الَّتِي ٱختَالَ بِهَا عَدُوّهُ « مِرْزَا » لِيَنْتَقَمِ مِنْهُ ، وَيَتَوَلَّى الْجُنْكُمَ مِنْ بَعْدِهِ .

فَتَأَلَّمَتِ ٱلْبُومَةُ لِمَا حَدَثَ لَهُمَا، ثُمَّ قَالَتْ: أَرْجُو أَنْ تَسْمَعَ يَا سَيِّدِي قِصِّتِي ؛ فَقَدْ أَصَابَني سُوءُ ٱلْحُظَ كَمَا أَصَابَكُمَا ؛ فَإِنَّنِي ٱبْنَةُ مَلِكِ بِلَادِ ٱلْفُرْسِ ، وَلَيْسَ لِأَبِي أَبْنَةٌ أُخْرَى غَيْرِي ، وَإِنَّ ٱلسَّاحِرَ « قَشْنُورَ » ٱلَّذِي ٱخْتَالَ عَلَيْكُمَا وَسَحَرَكُا، هُوَ أَيْضًا ٱلَّذِي سَحَرَنِي ، وَكَانَ سَبَبًا فِي سُوءِ حَظِّي، فَقَدْ حَضَرَ ذَاتَ يَوْم، وَأَرَادَ أَنْ يَخْطُبَنِي مِنْ أَبِي لِأَكُونَ زَوْجَةً لِأَبْنِهِ «مِرْزَا»،



فَرَفَضَ أَبِي، وَتَسَرَّعَ فِي طَرْدِهِ، وَأَمَرَ بِرَمْيِهِ تَحْتَ ٱلسُّلَّمِ، فَٱنْتَقَمَ مِنِّي



شَرَّ أَنْتِقَامٍ، لِأَنَّهُ بَعْدَ عِدَّةِ أَسَابِيعَ، تَسَتَّرَ فِي صُورَةِ عَبْدٍ، وَآنْدَسَّ بَيْنَ عَبِيدِ ٱلْقَصْرِ، وَوَضَعَ لِي دَوَاءً بَيْنَ عَبِيدِ ٱلْقَصْرِ، وَوَضَعَ لِي دَوَاءً سِحْرِيًّا فِي ٱلشَّرَابِ، فَلَمَّا شَرِبْتُهُ، سِحْرِيًّا فِي ٱلشَّرَابِ، فَلَمَّا شَرِبْتُهُ، تَعْفَيَّرُتْ صُورَتِي فِي ٱلْخَالِ إِلَى هَذِهِ تَعْفَيَّرُتْ صُورَتِي فِي ٱلْخَالِ إِلَى هَذِهِ تَعْفَيَّرُتْ صُورَتِي فِي ٱلْخَالِ إِلَى هَذِهِ الشَّورَةِ ٱلْبَشِعَةِ ٱلنِّتِي تَرَاها السَّورَةِ ٱلْبَشِعَةِ ٱلنِّتِي تَرَاها أَلْسَامَكَ ٱلْإِنَ ، فَخِفْتُ خَوْفًا أَمَامَكَ ٱلْإِنَ ، فَخِفْتُ خَوْفًا

شَدِيدًا ، وَوَقَعْتُ مُغْمًى عَلَيَّ مِنْ شِدَّةِ مَا أَصَابَنِي . وَفِي أَثْنَاءِ إِغْمَائِي ، نَقَلَنِي ٱلسَّاحِرُ ٱلْمَلْعُونُ مِنَ ٱلْقَصْرِ إِلَى هَذَا الْمَكَانِ ٱلْخُرِبِ ، وَهَدَّذِنِي بِصَوْتِهِ ٱلْمُزْعِجِ ، وَقَالَ لِي : « سَتَمْكُثِينَ هُنَا مُنْعَزِلَةً وَحْدَكِ ، وَسَيَخْتَقِرُكِ كُلُّ مَنْ رَآكِ ، حَتَّى ٱلْوُحُوشُ ، هَنَا مُنْعَزِلَةً وَحْدَكِ ، وَسَيَخْتَقِرُكِ كُلُّ مَنْ رَآكِ ، حَتَّى ٱلْوُحُوشُ ، وَسَيَخْتَقِرُكِ كُلُّ مَنْ رَآكِ ، حَتَّى الْوُحُوشُ ، وَسَيَحُونُ عَمَا يَكِ ، حَتَّى يَخْضُرَ إِلَيْكِ مَنْ يَقْبَلُكِ وَسَيَكُونُ خَلَاصُكِ عَلَى يَدِ بَجْعَةً ، وَهَذَا جَزَاءُ أَبِيكِ زَوْجَةً لَهُ ، وَسَيَكُونُ خَلَاصُكِ عَلَى يَدِ بَجْعَةً ، وَهَذَا جَزَاءُ أَبِيكِ زَوْجَةً لَهُ ، وَسَيَكُونُ خَلَاصُكِ عَلَى يَدِ بَجْعَةً ، وَهَذَا جَزَاءُ أَبِيكِ

الذّي أَمَرَ بِطَرْدِي وَ إِلْقَائِي تَحْتَ ٱلسُّلَمِ ». وَبِهَذِهِ ٱلْوَسِيلَةِ ٱلْوَحْشِيَةِ النَّقَمَ مِنْ أَبِي ، وَلَا ذَنْبَ لِي ، وَقَدْ مَضَتْ عِدَّةُ أَشْهُرٍ ، وَأَنَا أَعِيشُ وَحْدِي فِي هَـنَا الْمُكَانِ الْمُوحِشِ ، بَيْنَ جُـدْرَانِهِ ٱلْمُظلِمَةِ . وَلِبِشَاعَةِ فِي هَـنَا الْمُكَانِ الْمُوحِشِ ، بَيْنَ جُـدْرَانِهِ ٱلْمُظلِمَةِ . وَلِبِشَاعَةِ مَنْظرِي يَتَجَنَّبُنِي كُلُّ مَنْ وَيَنْفِرُ مِنِي كُلُّ مَنْ رَآنِي ، مِنَ مَنْظرِي يَتَجَنَّبُنِي كُلُّ مَنْ وَقَدْ حَرَّمَ عَلَي التَّمَتُع بِجَمَالِ الطَّبِيعَةِ ، وَمَنَاظِرِهَا الْإِنْسِ وَالْحِيْقِةِ ، وَقَدْ حَرَّمَ عَلَي التَّمَتُع بِجَمَالِ الطَّبِيعَةِ ، وَمَنَاظِرِهَا الْجُنِيلَةِ ، لِأَنِي أَصْبَحْتُ عَاجِزَةً عَنِ الرَّوْ يَةِ نَهَارًا ، وَلَا يُمْكِنُنِي أَنْ أَرَى الشَّيْءَ إِلَّا لَيْلًا .

وَأَخَذَتِ ٱلْبُوْمَةُ تَنْتَجِبُ وَتَبَكِي بُكَاءٌ مُرًّا، وَتَمْسَحُ عَيْنَيْهَا بِجَنَاحَيْهَا، وَتَمْسَحُ عَيْنَيْهَا بِجَنَاحَيْهَا، وَأَثَرً السُّلُطَانُ تَأْثُرًا شَدِيدًا حِينَمَا سَمِعَ قِصَّتَهَا ٱلْمُحْزِنَةَ ، وَحَزِنَ لِخُزْنِهَا، وَتَأَلَّمَ لِأَلْمِهَا. وَقَالَ لَهمَا ؛ إِنَّ هُنَاكَ شَبَهًا كَبِيرًا بَيْنَ فِطْتِنَا وَقِصَّتِكِ ، فَقَدِ ٱنْتَقَمَ مِنَّا هَذَا ٱلرَّجُلُ ٱلشِّرِيرُ، كَمَا ٱنْتَقَمَ مِنْ ذَلِكَ ٱلظَّالِمِ ، وَيَأْخُذُ لَنَا بِحَقِّنَا مِنْهُ، وَيُعَاقِبُهُ عِقَابًا شَدِيدًا ؛ وَيَجِبُ عَلَيْنَا ٱلْآنَ أَنْ نُفَكِّرَ فِي ٱلْوَسِيلَةِ مِنْهُ، وَيُعَاقِبُهُ عِقَابًا شَدِيدًا ؛ وَيَجِبُ عَلَيْنَا ٱلْآنَ أَنْ نُفَكِّرَ فِي ٱلْوَسِيلَةِ مِنْهُ ، وَيُعَاقِبُهُ عِقَابًا شَدِيدًا ؛ وَيَجِبُ عَلَيْنَا ٱلْآنَ أَنْ نُفَكِّرَ فِي ٱلْوَسِيلَةِ مِنْهُ ، وَيُعَاقِبُهُ عِقَابًا شَدِيدًا ؛ وَيَجِبُ عَلَيْنَا ٱلْآنَ أَنْ نُفَكِّرَ فِي ٱلْوَسِيلَةِ

آلَتِي بِهَا نَفُكُ هَـذَا ٱلسِّحْرَ ، حَتَّى نَرْجِعَ إِلَى صُورَتِنَا ٱلْأُولَى ، وَنَحْيَا كَالَّةِي بِهَا نَفُكُ هَـذَا ٱلسِّحْرَ ، حَتَّى نَرْجِعَ إِلَى صُورَتِنَا ٱلْأُولَى ، وَنَعِيشَ كَمَا كُنَّا نَعِيشُ .

فَقَالَتِ ٱلْبُومَةُ: سَيِّدِي ٱلْعَزِيزَ ، إِنِي أَشَارِكُكَ فِي هَذَا ٱلشَّعُورِ ، وَيَجِبُ أَنْ نَعْمَلَ عَلَى إِنْقَاذِ أَنْفُسِنَا مِنْ هَذِهِ ٱلْمُصِيبَةِ ٱلَّتِي نَزَلَتْ بِنَا ، وِ يُمْكِنُنِي أَنْ أَذْكُولَكَ ٱلْوَسِيلَةَ ٱلَّتِي تُنَجِّينَا وَتُنْقِذُنَا مِنْ هَذَا ٱلسِّحْرِ. عَجِبَ ٱلسُّلْطَانُ حِينَمَا سَمِعَ هَذَا ٱلْكَلَامَ مِنَ ٱلْبُومَةِ ، وَسَأَلُهَا ؛ مَاذَا تَقْصِدِينَ بِهَذَا ٱلْقَوْلِ ؟ وَمَا ٱلْوَسِيلَةُ ٱلَّتِي تُنْقِذُنَا مِمَّا نَحْنُ فِيهِ ؟ فَأَجَابَتِ ٱلْبُومَةُ : إِنَّ ٱلسَّاحِرَ يَأْتِي إِلَى هَذَا ٱلْحِصْنِ ٱلْخُرِبِ مَرَّةً كُلَّ شَهْرٍ، وَمَعَهُ أَصْدِقَاؤُهُ وَرُفَقَاؤُهُ، لِيَقْضُوا وَقْتًا كُلُّهُ فَرَحٌ وَسُرُورٌ فِي ٱلْقَاعَةِ ٱلْكَبِيرَةِ ٱلْقَرِيبَةِ مِنْ هَذِهِ ٱلْحُجْرَةِ. وَكَثِيرًا مَا رَأَيْهُمْ وَهُمْ مُجْتَمِعُونَ يَتَحَدَّثُونَ وَيَأْكُلُونَ وَيَلْعَبُونَ. وَكَثِيرًا مَا يَقُصُّ ٱلْوَاحِدُ مِنْهُمْ عَلَى زُمَلَائِهِ ٱلْأَعْمَالَ ٱلشِّرِّيرَةَ ٱلَّتِي قَامَ بِهَا ، وَيَذْكُرُ ٱلْأَلْفَاظَ ٱلَّتِي ٱسْتَعْمَلَهَا. فَلُوِ ٱسْتَمَعَت إِلَى حَدِيثِهِمْ فَقَدْ تَذْكُرُ ٱلْكَلِمَةَ ٱلسِّحْرِيَّة

الَّتِي نَسِيتَهَا، فَتَخْتَفِظُ بِهَا، وَتَقُولُهَا، حَتَّى يُفَكَّ هَذَا ٱلسِّحْرُ ٱلْمُؤْلِمُ، وَيَظُلُ هَذَا ٱلْعَمَلُ ٱلْقَاسِي. وَيَبْطُلُ هَذَا ٱلْعَمَلُ ٱلْقَاسِي.

فَصَاحَ ٱلسُّلُطَانُ : أَيَّتُهَا ٱلْأَمِيرَةُ ٱلْعَزِيزَةُ ، مَنَى يَأْتِي هَذَا ٱلسَّاحِرُ الشَّرُيرُ ؟ وَمَامَوْعِدُ حُضُورِهِ ؟ وَأَيْنَ ٱلْقَاعَةُ ٱلْكَبِيرَةُ ٱلَّتِي يَخْتَمِعُ هُوَ وَأَصْدِقَاؤُهُ فِيهَا؟

فَفَكَّرَتِ ٱلْبُومَةُ قَلِيلَا قَبْلَ أَنْ تَجِيبَ، وَقَالَتْ: أَيُّهَا ٱلسُّلْطَانُ، إِنِّي مُتَأَلَّةٌ لَكَ وَلِصَدِيقِكَ، وَأَشَارِكُكُمَا فِي ٱلْآلَامِ وَٱلْأَخْزَانِ، وَأَرْجُو مُتَأَلَّةٌ لَكَ وَلِصَدِيقِكَ، وَأَشَارِكُكُمَا فِي ٱلْآلَامِ وَٱلْأَخْزَانِ، وَأَرْجُو أَنَلَا تَخُلَقَ بِي سُوءًا إِذَا قُلْتُ إِنِي سَأُخْبِرُكَ بِمَا تُرِيدُ، وَسَأَدُلُكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ، بِشَرْطٍ وَاحِدٍ أَشْتَرِطُهُ، فَإِذَا قَيِلْتَهُ أَخْبَرْتُكَ بِمَا تُرِيدِينَ، فَإِنَّى فِصَاحَ ٱلسُّلْطَانُ: تَكَلَّمِي سَرِيعًا، تَكَلَّمِي وَأَمْرِي بِمَا تُريدِينَ، فَإِنَّنِي فَصَاحَ ٱلسُّلْطَانُ: تَكَلَّمِي سَرِيعًا، تَكَلَّمِي وَأَمْرِي بِمَا تُريدِينَ، فَإِنَّنِي مَا تُريدِينَ، فَإِنَّنِي مَا تُرْعَيِينَ، وَلَوْكَانَ فِيهِ هَلَاكِي وَمَوْتِي فَا اللَّهُ عُورَ ٱلنَّبِيلَ مَا تُعْفِيلَ أَنْ أَنْقِذَ نَفْسِي هِذَا ٱلشَّعُورَ ٱلنَّبِيلَ وَلَا أَنْ أَنْقِذَ نَفْسِي مِنْ هَذِهِ ٱلذِّلَةِ ، وَلَا أَنْ أَنْقِذَ نَفْسِي مِنْ هَذِهِ ٱلذِّلَةِ اللَّهِ اللَّهُ عَلَى اللَّيْقِلَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ إِلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللللّهِ اللللللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ الللللللّهُ اللللللّهُ اللللللللللللللل

وَهَذِهِ ٱلْحَيَاةِ ٱلْمُؤْلِمَةِ . وَلَا وَسِيلَةَ لِخَلَاصِي وَنَجَاتِي ، إِلَّا إِذَا رَضِيَ أَحَدُكُما أَنْ أَكُونَ زَوْجَةً لَهُ . فَقَدْ قِيلَ لِي ، إِنَّ نَجَاتِي سَتَكُون على أَحَدُكُما أَنْ أَنْ يَتَزَوَّجِنِي صَرْتُ يَدِ بَجَعَةٍ مِنَ ٱلْبَجَعِ . فَإِذَا وَافَقَ أَحَدُكُما عَلَى أَنْ يَتَزَوَّجِنِي صَرْتُ فِي الْحَالِ أَمِيرَةً كَمَا كُنْتُ ، وَرَجَعْتُ إِلَى صُورَتِي ٱلْأُولِي فِي الْخَالِ أَمِيرَةً كَمَا كُنْتُ ، وَرَجَعْتُ إِلَى صُورَتِي ٱلْأُولِي فِي الْخَالِ أَمِيرَةً كَمَا كُنْتُ ، وَرَجَعْتُ إِلَى صُورَتِي ٱلْأُولِي وَإِذَا لَمْ تَرْضَيَا بِذَلِكَ حُكِمَ عَلَيّ بِأَنْ أَسْتَمِرً بُومَةً طُولَ حَيَاتِي ، وَالْأَمْرُ لَكُمَا ، فَآفَعَلَا مَا تُرِيدانِ .

فَنَظَرَ ٱلسُّلْطَانُ إِلَى ٱلسُّلْطَانِ ، وَنَظَرَ ٱلْمَنْصُورُ إِلَى ٱلسُّلْطَانِ ، وَأَخَذَكُلُّ مِنْهُمَا يُفَكِّرُ فِي ٱلْأَمْرِ ، وَأَخَذَكُلُّ مِنْهُمَا يُفَكِّرُ فِي ٱلْأَمْرِ ، وَوَقَعَا فِي حَيْرَةٍ ، وَلَمْ يَعْرِفَا كَيْفَ وَوَقَعَا فِي حَيْرَةٍ ، وَلَمْ يَعْرِفَا كَيْفَ يُجِيبَانِ ، وَآسْتَأْذَنَا مِنَ ٱلبُومَةِ فِي الْخُرُوجِ قَلِيلًا ، لِلتَّفْكِيرِ فِي ٱلْأَمْرِ أَخُرُوجٍ قَلِيلًا ، لِلتَّفْكِيرِ فِي ٱلْأَمْرِ وَحْدَهُمَا ، فَأَذِنَتْ لَهُمَا ، وَذَهَبَا فَحَدَهُمَا ، فَأَذِنَتْ لَهُمَا ، وَذَهَبَا



بَعِيدًا ، وَأَخَذَا يُفَكُّرَانِ فِي ٱلجُوَابِ ، وَآقَتَرَحَ ٱلسُّلْطَانُ عَلَى ٱلْمَنْصُورِ أَنْ يَتَزَوَّجَهَا ، حَتَّى يَتَخَلَّصُوا جَمِيعًا مِنْ هَذِهِ ٱلْوَرْطَةِ .

فَقَالَ ٱلْمَنْصُورُ ؛ إِنِي مُتَزَوِّجٌ ، يَا مَوْلَايَ ، وَأَنَا رَجُلُّ كَبِيرُ ٱلسِّنِ فَأَرْجُو ٱلْمَعْذِرَةَ ، وَأَنْتَ يَا مَوْلَايَ لَا تَزَالُ شَابًا ، وَلَمْ تَتَزَوَّجْ حَتَى فَأَرْجُو ٱلْمَعْذِرَةَ ، وَأَنْتَ يَا مَوْلَايَ لَا تَزَالُ شَابًا ، وَلَمْ تَتَزَوَّجْ حَتَى ٱلْآنَ ، فَأَنْتَ خَيْرُ مَنْ يَصْلُحُ لِلتَزَوِّجِ هَذِهِ ٱلْأَمِيرَةِ ٱلشَّابَةِ الْآنَ ، فَأَنْتَ خَيْرُ مَنْ يَصْلُحُ لِلتَزَوِّجِ هَذِهِ ٱلْأَمِيرَةِ ٱلشَّابَةِ الشَّابِمُ ، وَهَذَا رَأْبِي قَدْ ذَكُوتُهُ بِكُلِّ السَّلِيمُ ، وَهَذَا رَأْبِي قَدْ ذَكُوتُهُ بِكُلِّ إِخْلَاسٍ ،

فَتَنَهَّدَ ٱلسُّلْطَانُ وَهَزَّ جَنَاحَيْهِ، ثُمَّ سَأَلَ: كَيْفَ تَعْرِفُ أَنَّهَا شَائَةٌ جَمِيلَةٌ ، وَلَيْسَ أَمَامَنَا ٱلْآنَ إِلَّا بُومَةٌ قَبِيحَةُ ٱلْمُنْظَرِ ؟ وَأَخَذَ كُلُّ مِنْهُمَا يُنَاقِشُ ٱلْآخَرَمُدَةً طَوِيلَةً .

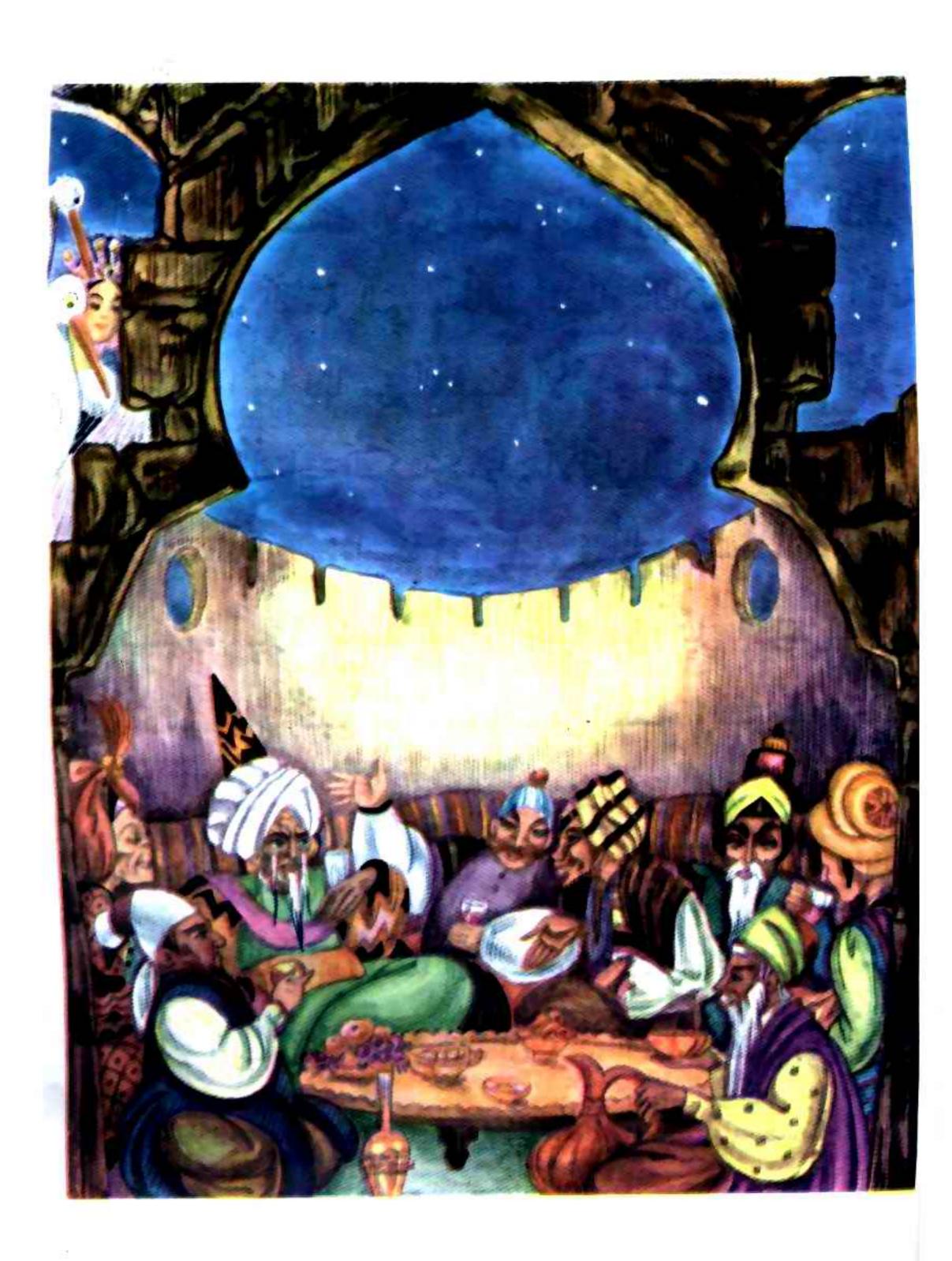
وَفِي ٱلنِّهَايَةِ رَضِيَ ٱلسُّلْطَانُ أَنْ يَتَزَوَّجَ ٱلْبُومَةَ ، وَيَقُومَ بِتَنْفِيذِ ٱلشَّرْطِ .

وَذَهَبَ ٱلسُّلْطَانُ وَٱلْمَنْصُورُ إِلَى ٱلْبُومَةِ ، وَأَعْلَنَ ٱلسُّلْطَانُ أَنَّهُ

يَرْضَى بِكُلِّ سُرُورٍ أَنْ يَتَّخِذَ ٱلْبُومَةَ زَوْجَةً لَهُ.

فَهْرِحَتِ ٱلْبُومَةُ فَرَحًا كَثِيرًا حِينَمَا سَمِعَتْ ذَلِكَ. وَفَجْأَةً رَأَى السُّلْطَانُ وَٱلْمَنْصُورُ فَتَاةً شَابَّةً ، جَمِيلَةَ ٱلصُّورَةِ ، حَسَنَةَ ٱلْقُوَامِ ، وَالسُّلْطَانُ وَالْمَنْصُورُ فَتَاةً شَابَّةً ، جَمِيلَةَ ٱلصُّورَةِ ، حَسَنَةَ ٱلْقُوَامِ ، وَالسُّلْطَانِ وَاقِفَةً أَمَامَهُمَا ، تَلْبَسُ أَثْمَنَ ٱللَّابِسِ وَأَجْمَلَهَا . وَشَكَرَتْ لِلسُّلْطَانِ وَاقِفَةً أَمَامَهُمَا ، تَلْبَسُ أَثْمَنَ ٱللَّابِسِ وَأَجْمَلَهَا . وَشَكَرَتْ لِلسُّلْطَانِ بَوَهُو مَا زَالَ بَجَعَةً - إِنْقَاذَهُ لَهَا ، وَمَدَّتْ يَدَهَا إِلَيْهِ وَسَأَلَتُهُ : أَلَا بَرَى بُومَتَكَ ؟ إِنَّهَا ٱلأَمِيرَةُ ٱلْكَامِلَة .

وَحَمِدَ ٱلسُّلْطَانُ ٱللَّهَ حَمْدًا كَثِيرًا ، فَقَدْ أَهْدَى إِلَيْهِ أَمِيرَةً جَمِيلَةً كَامِلَةً ، وَلَمْ يُهْدِ إِلَيْهِ بُومَةً بَشِعَةً قَبِيحَةَ ٱلْمَنْظَرِ . جَمِيلَةً كَامِلَةً ، وَلَمْ يُهْدِ إِلَيْهِ بُومَةً بَشِعَةً قَبِيحَةَ ٱلْمَنْظَرِ . وَحَمِدَتِ ٱلْأَمِيرَةُ ٱللَّهَ عَلَى نَجَاتِهَا ، وَشَكَرَتْ لَهُ نِعَمَهُ ٱلْكثِيرَةَ مُمَّ قَالَتْ ، لِحُسْنِ ٱلْخُظِّ أَنَّكُمَا حَضَرْتُمَا فِي ٱلْوَقْتِ ٱلْمُنَاسِ، فَسَيَحْضُمُ أَلَّ قَالَتْ ، لِحُسْنِ ٱلْخُظِّ أَنَّكُمَا حَضَرْتُمَا فِي ٱلْوَقْتِ ٱلْمُنَاسِ، فَسَيَحْضُمُ السَّحَرَةُ فِي هَذِهِ ٱللَّيْلَةِ ، وَيَعْتَمِعُونَ فِي ٱلْقَاعَةِ ٱلْكَبِيرَةِ . السَّعْمَةُ وَلَا يَعْمَهُ الْمُسَاءُ قَدْ أَقْبَلَ ، فَأَخَذَتِ ٱلْفَقَا وَكَانَتِ ٱلشَّمْسُ قَدْ غَرَبَتْ ، وَٱلْمَسَاءُ قَدْ أَقْبَلَ ، فَأَخَذَتِ ٱلْفَقَا وَكَانَتِ ٱلشَّمْسُ قَدْ غَرَبَتْ ، وَٱلْمَسَاءُ قَدْ أَقْبَلَ ، فَأَخَذَتِ ٱلْفَقَا وَكَانَتِ ٱلشَّمْسُ قَدْ غَرَبَتْ ، وَٱلْمَسَاءُ قَدْ أَقْبَلَ ، فَأَخَذَتِ ٱلْفَقَا وَكُونَ فِي مُمَّرِ طَوِيلٍ مُظْلِمٍ ، حَتَى وَصَلُوا جَمِيهُ الْبَجَعَتَيْنِ ، وَسَارَتْ بِهِمَا فِي مَمَرِّ طَوِيلٍ مُظْلِمٍ ، حَتَى وَصَلُوا جَمِيهُ أَلْهِ بَعْمَةً عَيْنِ ، وَسَارَتْ بِهِمَا فِي مَمَرِّ طَوِيلٍ مُظْلِمٍ ، حَتَى وَصَلُوا جَمِيهُ وَلَا مُعْتَى مَالَةً وَلَا مَعْلَى الْمُعَلِمِ ، حَتَى وَصَلُوا جَمِيهُ الْمَعَةِ الْمُسَاءُ فَيْ اللّهُ عَتَيْنِ ، وَسَارَتْ بِهِمَا فِي مَمَرِّ طَوِيلٍ مُظْلِمٍ ، حَتَى وَصَلُوا جَمِيهُ وَقَتْ الْمُنْاسِدِ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمِ الْمُولِ الْمُعْلِمُ الْمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُولِمُ الْمُولِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى الْمُولِمُ الْقَالَةُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى الْمُعْلِمُ الْمُؤْلِمُ الْمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُؤْلِمُ الْمُولِمُ الْمُولِمُ الْمُولِمُ الْمُ الْمُ الْمُسُلِمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُؤْلِمُ الْمُولِمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُولِمُ الْمُؤْلِمُ الْمُ الْمُولِ الْمُؤْلِمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ ا



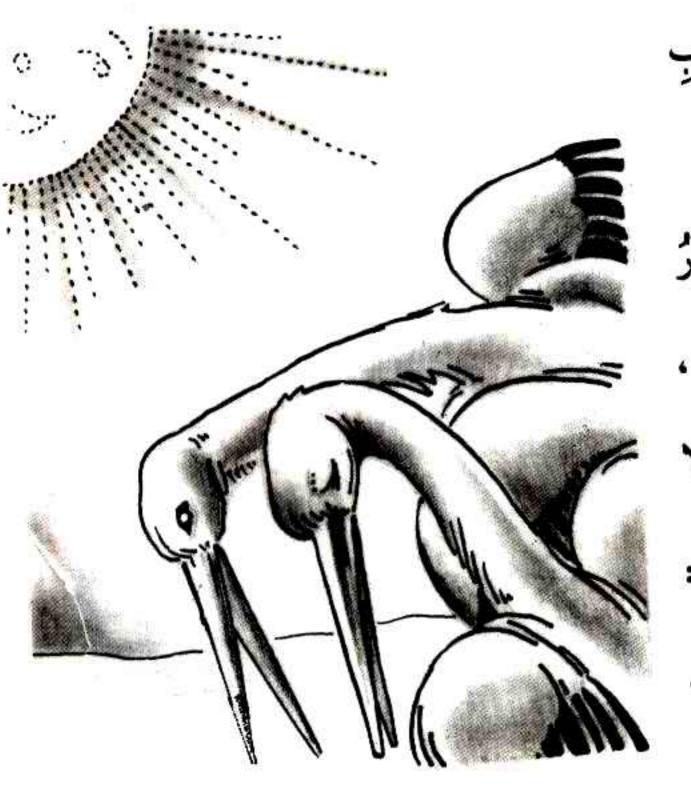
إِلَى مَكَانٍ فِيهِ شُعَاعٌ مِنَ ٱلضَّوْءِ، قَدْ نَفَذَ مِنْ فَتُحَةً فِي حَامُطِ ٱلْقَاعَةِ ٱلْكَبِيرَةِ ، وَنَصَحَتِ ٱلْأَمِيرَةُ لَهُمَا بِٱلْهُدُوءِ وَٱلسُّكُونِ وَعَدَمِ ٱلتُّكُلُّم . وَمِنْ هَــٰذِهِ ٱلْفَتْحَةِ ٱلَّٰتِي بِٱلْحَائطِ ٱسْتَطَاعَ ٱلثَّلَاثَةُ أَنْ يَرَوُا ٱلْقَاعَةَ ٱلْكَبِيرَةَ ، وَمَا فِيهَا مِنَ ٱلْأَعْمِدَةِ ٱلْأَثْرِيَّةِ ٱلْجُمِيلَةِ ، ذَاتِ ٱلنُّقُوشِ ٱلْبَدِيعَةِ ، وَٱلْمَمَايِيحِ ٱلْكَثِيرَةِ ، ذَاتِ ٱلْأَلْوَانِ ٱلزَّاهِيَةِ ٱلْمُخْتَلِفَةِ ، ٱلَّتِي أَضَاءَتِ ٱلْقَاعَةِ ضَوْءًا كَضَوْءِ ٱلنَّهَارِ . وَرَأَوْا فِي وَسَطِ ٱلْقَاعَةِ مَائَدَةً مُسْتَدِيرَةً كَبِيرَةً ، مُغَطَّأَةً بِمِفْرَشٍ جَمِيلٍ مِنَ ٱلتَّيلِ ٱلْأَبْيَضِ ، وَعَلَى ٱلْمَائِدَةِ أَنْوَاعُ مُخْتَلِفَةٌ مِمَّا لَذَّ وَطَابَ مِنَ ٱلطَّعَـامِ وَٱلشَّرَابِ ، وَحَوْلُهَـا جَلَسَ ثَمَانِيَةٌ مِنَ ٱلرِّجَالِ ٱلشِّرِّيرِينَ يَتَنَاوَلُونَ طَعَامَ ٱلْعَشَاءِ.

نَظَرَ ٱلسُّلْطَانُ وَٱلْمَنْصُورُ إِلَى هَوُلَاهِ ٱلرِّجَالِ، فَعَرَفَا مِنْ بَيْهِمُ ٱلتَّاجِرُ ٱلْمُحْتَالَ، ٱلَّذِي بَاعَ لِلسُّلطَانِ ٱلْمَسْحُوقَ ٱلسِّحْرِيَّ ٱلْأَسْوَدَ فِي ٱلْعُلْبَةِ. وَكَانَ بِجَانِبِ ٱلتَّاجِرِ رَجُلُّ رَجَاهُ أَنْ يَذَكُرَ لَهُ مَاحَدَثَ مِنْهُ فِي ٱلْأَشْهُرُ ٱلأَخِيرَةِ ، فَأَخَذَ ٱلتَّاجِرُ يَقُصُّ عَلَيْهِ بَعْضَ ٱلْقِصَصِ ٱلْحَدِيثَةِ ، وَمِنْهُ قِصَّةُ ٱلسُّلْطَآنِ وَٱلْمَنْصُورِ . وَعِنْدَئْذِ سَأَلَهُ أَحَدُ ٱلْحَاضِرِينَ . وَعِنْدَئْذِ سَأَلَهُ أَحَدُ ٱلْحَاضِرِينَ . وَمَا ٱلْكَلِمَةُ ٱلَّتِي ذَكَرْتَهَا لَهُ لِعَمَلِ ٱلسِّخْرِ وَفَكُهِ ؟ وَمَا ٱلنَّاجِرُ : إِنَّهَا كَلِمَةُ « مُوتَابُورْ » . فَأَجَابَ ٱلتَّاجِرُ : إِنَّهَا كَلِمَةُ « مُوتَابُورْ » .

فَلَمَّا سَمِعَ ٱلسُّلْطَانُ وَٱلْوَزِيرُ هَذِهِ ٱلْكَلِمَةَ ، فَرِحَا فَرَحًا كَثِيرًا وَسُرَّا سُرُورًا عَظِيمًا ، وَأَخَذَا يُرَدِّدَانِهَا مِرَارًا فِي أَنْفُسِهِمَا ، بِحَيْثُ وَسُرَّا سُرُورًا عَظِيمًا ، وَأَخَذَا يُرَدِّدَانِهَا مِرَارًا فِي أَنْفُسِهِمَا ، بِحَيْثُ لَا يَسْمَعُهَا أَخَدٌ . وَقَدْ حَفِظَتِ ٱلْأَمِيرَةُ ٱلْكَلِمَةَ ، وَجَرَوْا جَمِيعًا لَا يَسْمَعُهَا أَحَدُ . وَقَدْ حَفِظَتِ ٱلْأَمِيرَةُ ٱلْكَلِمَةَ ، وَجَرَوْا جَمِيعًا

مُسْرِعِينَ، حَتَّى خَرَجُوا مِنْ بَابِ ٱلْقَصْرِ ٱلْقَدِيمِ. اَلْقَصْرِ ٱلْقَدِيمِ.

وَٱلْتَفَتَ ٱلسُّلْطَانُ ٱلْمَبْحُورُ وَالْمَبْحُورُ وَالْمَانُ الْمَبْحُورُ وَالْمَانُ الْمَبْحُورُ وَالْمَانُ الْمَبْرُقِ ، وَقَالَا وَٱلْحَنْيَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ . وَقَالَا بِصَوْتٍ كُلُّهُ فَرَحُ وَسُرُورُ . بَصُوتٍ كُلُّهُ فَرَحُ وَسُرُورُ . بَمُوتَابُورْ ، مُوتَابُورْ ، مُوتَابُورْ » . فَوتَابُورْ » . فَوتَابُورُ » . فَوتَابُورُ » . فَوتَابُورُ » . فَوتَابُورْ » . فَوتَابُورُ هُورُ هُورُورُ هُورُ هُورُ هُورُ هُورُ ه





فَفِي ٱلْحَالِ رَجَعَ كُلَّ مِنْهُمَا إِلَى ضُورَتِهِ ٱلْأُولَى، صُورَةِ ٱلسُّلْطَانِ وُرِئيسِ ٱلْوُزَرَاءِ قَبْلُ أَنْ يَتَحَوَّلا إِلَى جَعَتَيْنِ.

ٱلْأَمِيرَةُ تَهْنِئَةً صَادِقَةً بِنَجَاتِهِمَا مِمَّا حَلَّ بِهِمَا .

فَقَالَ لَهَا اَلسُّلْطَانُ: ٱلحُمْدُ لِلَّهِ ، وَالشُّكُو لَكِ أَيَّمُا ٱلْأَمِيرَةُ ، فَقَدْ أَنْقَالَ لَهَا اللَّهِ اللَّا الْأَمِيرَةُ ، فَقَدْ أَنْقَاذُ بَنِي ، وَأَنْقَاذُ بَنِي ، وَأَنْقَادُ بَنِي وَوْجًا لَكِ . وَأَرْجُو أَنْ تَقْبَلِينِي زَوْجًا لَكِ .

وَسَجَدُوا لِلَّهِ جَمِيعًا شَاكِرِينَ فَضْلَهُ ٱلْكَبِيرَ وَنِعَمَهُ ٱلْكَثِيرَةَ



وَوَضَعَ ٱلسُّلْطَانُ يَدَهُ فِي يَدِ ٱلْأَمِيرَةِ ، وَأَعْجِبَ كُلَّ ٱلْإِعْجَابِ بِرِقَّتِهَا وَجَمَالِهَا ، وَأَخْلَاقِهَا وَكَمَالِهَا . وَقَالَ لِهَا : أَشَكُرُ ٱلظُّروفَ ٱلَّتِي أَدَّتْ إِلَى مَعْرَفَتِي بِكِ ، وَٱلِاهْتِدَاءِ إِلَيْكِ . وَفِي ٱلْحَالِ سَافَرَ ٱلثَّلَاثَةُ إِلَى بَغْدَادَ . سَــارَ ٱلسُّلُطَانُ وَٱلْمَنْصُورُ وَٱلْأَمِيرَةُ حَتَّى وَصَلُوا إِلَى أَقْرَب مَدِينَةٍ، فَقَابَلُوا حَاكِمَهَا، وَعَرَّفُوهُ بِأَنْفُسِهِمْ، وَطَلَبُوا مِنْهُ أَنْ يُعِيرَهُمْ ثَلَاثَةً أَخْصِنَةٍ يَوْكُبُونَهَا إِلَى بَغْدَادَ ، فَأَكْرَمَهُمْ كُلَّ ٱلْإِكْرَامِ ، وَقَدَّمَ لَهُمْ أَخْسَنَ ٱلطَّعَامِ وَٱلشَّرَابِ، ثُمَّ أَمَرَ بِإِحْضَارِ ٱلْخَيْلِ لَهُمْ، فَرَكِبُوا، وَأَرْسَلَ مَعَهُمْ بَعْضَ ٱلْحَرَسِ لِحِرَاسَتِهِمْ فِي ٱلطَّرِيقِ. حَتَّى وَصَلُوا جَمِيعًا إِلَى بَغْدَادَ .

وَأَحْدَثَ وُصُولُ ٱلسُّلْطَانِ إِلَى بَغْدَادَ ، ضَجَّةً كَبِيرَةً ، فَقَدْ ظَنَّ الشَّعْبُ بَعْدَ طُولِ غِيَابِهِ أَنَّهُ قَدْ مَاتَ .

وَعَرَفَ أَهْلُ بَغْدَادَ آعْتِدَاءَ « مِرْزَا » عَلَى وَطَنِهِمْ ، فَسَارُوا جَمِيعًا إِلَى ٱلْقَصْرِ بِقُوَّتِهِمْ وَأَسْلِحَتِهِمْ ، وَقُلُوبُهُمْ تَغْلِي فِي صُدُورِهِمْ ، وَتَقَدَّمُوا

ثَاثِرِينَ فِي غَضَبٍ . وَقَبَضُوا عَلَى ذَلِكَ ٱلسَّاحِرِ ٱلْكَبِيرِ «قَشْنُورَ »، وَٱبْنِهِ «مِرْزَا» وَأَخَذُوهُمَا إِلَى ٱلسِّجْن مُقَيَّدَيْن بِٱلسَّلَاسِلِ وَٱلْقُيُودِ ٱلْحَدِيدِيَّةِ .

وَأَمَرَ سُلْطَانُ ٱلْبِلَادِ بإِرْسَالِ

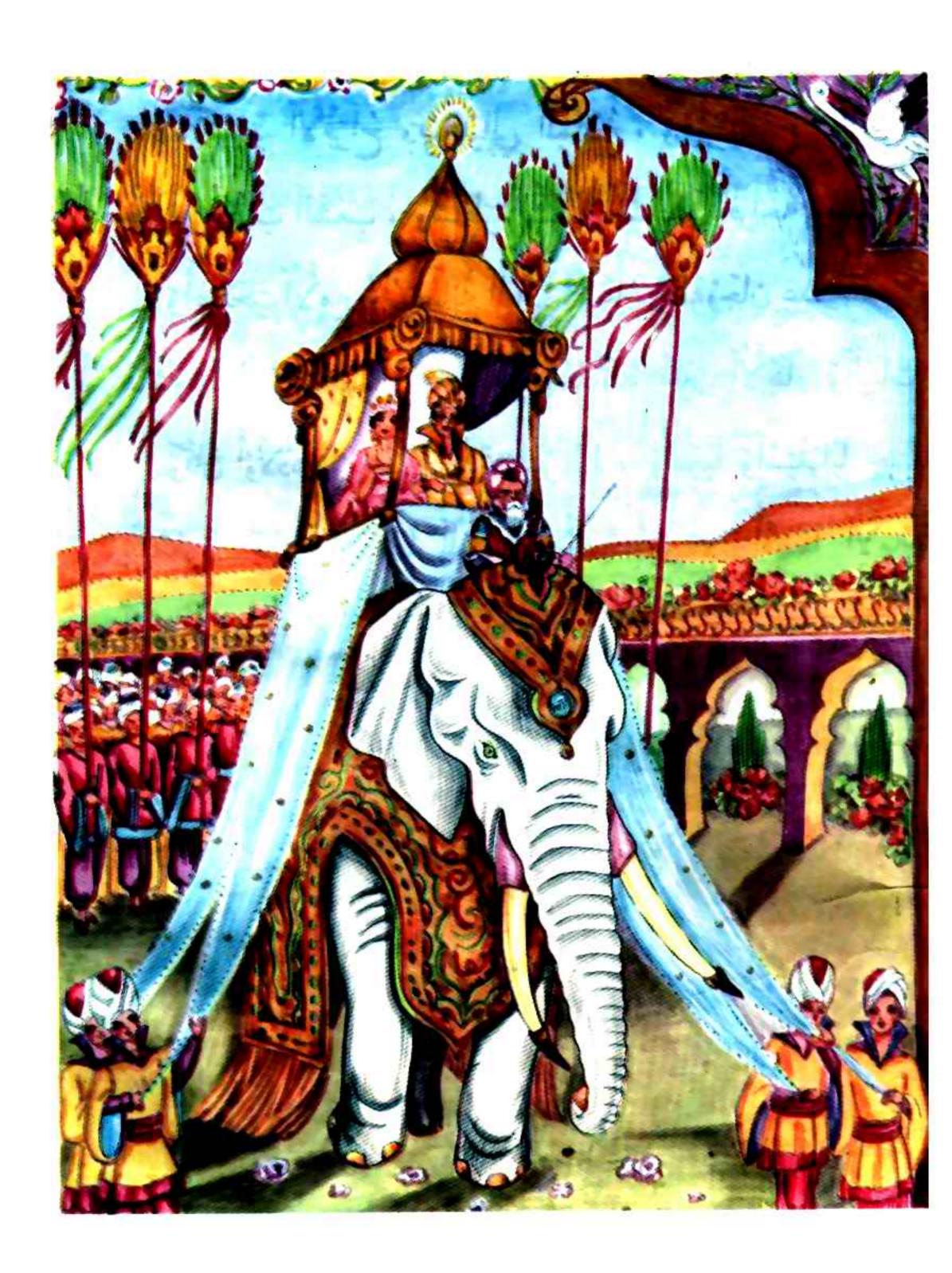
ٱلسَّاحِرِ ٱلْـُكِيرِ ٱلسِّنَّ إِلَى ٱلْقَصْرِ ٱلْهُدَّم ، لِيُسْجَنَ فِي ٱلحُجْرَةِ ٱلَّتِي وَضِعَ فِيهَا ٱلْأَمِيرَةَ ٱلْمِسْكِينَةَ بَعْدَ أَنْ سَحَرَهَا وَجَعَلَهَا بُومَةً، وَأَنلَّا يَخْرُجَ مِنْ هَذَا ٱلسِّجْنِ طُولَ حَيَاتِهِ. وَهَذَا ٱلْقَصْرُ، هُوَ ٱلَّذِي ذَهَبَ إِلَيْهِ ٱلسُّلْطَانُ مَعَ وَزِيرِهِ ، وَرَأَيَا فِيهِ ٱلْأَمِيرَةَ ٱلْمَسْحُورَةَ ، وَقَضَيَا فِيهِ ٱللَّيْلَ ، وَهُمَا بَجَعَتَانِ ، وَهُنَاكَ رَأَيَا ٱلسَّاحِرَ وَأَصْدِقَاءَهُ ، وَسَمِعَا كُلِمَةَ ٱلسِّرِّ ، ٱلَّتِي كَانَتْ قَدْ غَابَتْ عَنْ أَذْهَانِهِمَا ، وَلَوْلَا هَذَا لَبَقِيَا بَجَعَتَيْنِ إِلَى آخِرِ حَيَاتِهِمَا . وَلَمَّا كَانَ آبْنُهُ « مِرْزَا » لَمْ يَعْرِفْ شَيْئًا عَمَّا فَعَلَهُ أَبُوهُ « قَشْنُورُ » خَيَّرَهُ ٱلسَّلْطَانُ بَيْنَ أَمْرَيْنِ : أَنْ يُرْسَلَ إِلَى ٱلسِّجْنِ مَعَ أَبِيهِ ، أَوْ يَشُمَّ جُزْءً ومَنْ نَشُوقِهِ ٱلسِّجْرِيِّ ٱلَّذِي وَضَعَهُ فِي ٱلْعُلْبَةِ . جُزْءًا مِنْ نَشُوقِهِ ٱلسِّجْرِيِّ ٱلَّذِي وَضَعَهُ فِي ٱلْعُلْبَةِ .

فَاتَخْتَارَ « مِرْزَا » أَنْ يَشُمَّ نَشُوقَ أَبِيهِ ، فَأَعْطَاهُ ٱلْمَنْصُورُ عُلْبَةً النَّشُوقِ ، فَأَخْذَ قَلِيلًا مِنْهُ وَشَمَّهُ ، وَلَفَظَ ٱلْكَلِمَةَ ٱلسِّحْرِيَّةَ «مُوتَابُورْ » ، فَتَحَوَّلَ فِي ٱلْحَالِ إِلَى بَجَعَةٍ .

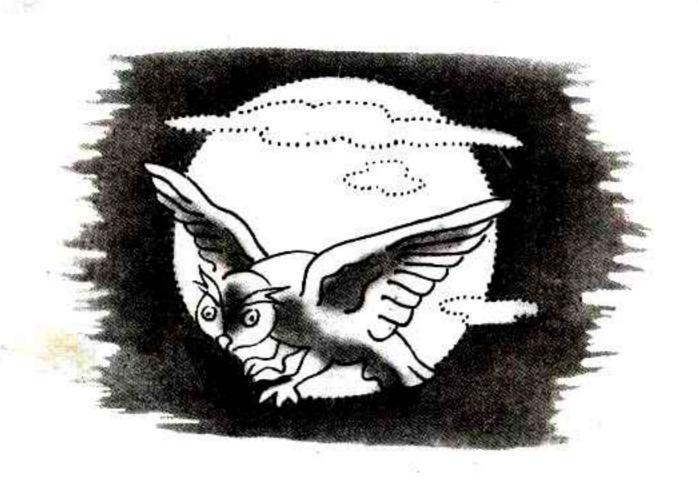
فَأَمَرَ ٱلسُّلُطَانُ بِوَضْعِ ٱلْبَجَعَةِ فِي قَفَصٍ حَدِيدِيٍّ ، وَتَرْكِ ٱلْقَفَصِ فَا مَرَ السُّلُطَانُ بِوَضْعِ ٱلْبَجَعَةِ فِي قَفَصٍ حَدِيدِيٍّ ، وَتَرْكِ ٱلْقَفَصِ فِي الْمُحْرَى . فِي الْمُحْرَى . فِي الْمُحْرَى .

وَبَعْدَ أَنِ ٱنْتُهَى ٱلسُّلْطَانُ مِنْ مُحَاكَمَةِ ٱلسَّاحِرِ ٱلْكَبِيرِ وَٱبْنِهِ اللَّاعِرَةِ أَنْ السَّلْطَانُ مِنْ مُحَاكَمَةِ ٱلسَّاحِرِ ٱلْكَبِيرِ وَٱبْنِهِ الْمَا عَلَى فِعْلِهِمَا ، أَرْسَلَ رُسُلًا إِلَى أَبِي ٱلْأَمِيرَةِ ، يُخْبِرُهُ بِمَا حَدَثَ لَهَا عَلَى فِعْلِهِمَا ، أَرْسَلَ رُسُلًا إِلَى أَبِي ٱلْأَمِيرَةِ ، يُخْبِرُهُ بِمَا حَدَثَ لَهَا وَيُبَشِّرُهُ بِنَجَاتِهَا وَإِنْقَاذِ حَيَاتِهَا .

وَقَدْ أَعْلَنَ ٱلسُّلْطَانُ فِي جَمِيعِ أَنْحَاءِ ٱلْبِلَادِ أَنَّهُ سَيَّنَزَقَّ إِ ٱلْأَمِيرَةَ .



وَأُقِيمَتِ ٱلْأَفْرَاحُ ، وَٱللَّيَالِي ٱلْمِلَاحُ ، وَعَمَّ ٱلْفَرَحُ وَٱلشُّرُودُ جَمِيعَ طَبَقَاتِ ٱلشَّغْبِ ، وَشَاطَرَ ٱلشَّعْبُ ٱلسُّلْطَانَ أَفْرَاحَهُ وَمَسَرَّاتِهِ . وَأَصْبَحَتِ ٱلْأَمِيرَةُ سُلْطَانَةَ ٱلبِلَادِ . وَعَاشَ ٱلزَّوْجَانِ عِيشَةً سَعِيدَةً هَانِئَةً طُولَ حَيَاتِهِمَا . وَقَدْ رَزَقَهُمَا ٱللَّهُ خَيْرَ ٱلْأَبْنَاءِ وَٱلْبَنَاتِ . وَكَانَ أَوْلَادُهُمَا يَجِدُونَ لَذَّةً وَسُرُورًا ، وَعَجَبًا وَٱسْتِغْرَابًا حِينَمَا وَكُن أَوْلَادُهُمَا يَجِدُونَ لَذَّةً وَسُرُورًا ، وَعَجَبًا وَٱسْتِغْرَابًا حِينَمَا يَسْمَعُونَ قِصَّةً أَبِيهِمَا ٱللَّهُ لَطَانِ ٱلْمَسْحُورِ ، وَأُمِّهِمَا ٱلْأَمِيرَةِ الْمُسْحُورِ ، وَأُمِّهِمَا ٱلْأَمِيرَةِ الْمَسْحُورِ ، وَأُمِّهِمَا ٱلْأَمِيرَةِ الْمُسْحُورِ ، وَأُمِّهِمَا ٱلْأَمِيرَةِ الْمُسْحُورَةِ . وَكَانَتُ هَذِهِ ٱلذِّكُو يَاتُ تُضْحِكُ حِينًا ، وَتُبْكِي أَخْيَانًا .



## أسئلة في القصة

- (١) لماذا كان رئيس الوزراء مشغول البال حينا حضر لزيارة السلطان ؟
  - (٢) ما الذي اشتراه السلطان من التاجر؟
  - (٣) من الذي قرأ الكتابة الغريبة التي على الشريط؟ وما ترجتها ؟
- (٤) كيف تحول السلطان والمنصور إلى بجمتين ؟ ومن سحرهما ؟ ولمــاذا ؟
  - ( ٥ ) ماذا حدث حينما أرادا العودة إلى صورتهما الأولى .
    - (٦) من الذي حكم بغداد بعد اختفاء السلطان ؟
    - ( v ) ماذا وجدت البجمتان في الحجرة الخربة بالقصر ؟
    - (٨) ما الذي قالته البومة لهما ؟ وبأى لغة حدثتهما ؟
      - (٩) كيف تذكرت البجعتان الكلمة السحرية ؟
        - (١٠) لماذا لم يتزوج المنصور البومة ؟
        - (١١) ماذا فعل السلطان مع الساحر وابنه ؟
  - (١٢) من تزوج السلطان ؟ وكيفكانت معيشته مع زوجته ؟
    - (۱۳) ما الذي تستفيده من هذه القصة ؟